Prèkè

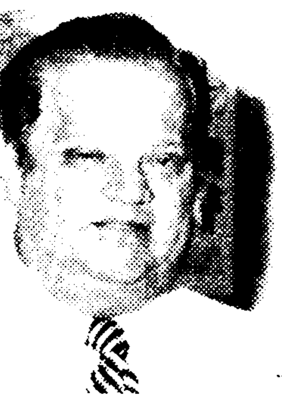
De vijftien blijven de PNP een blok aan het been

Amigoe

102e JAARGANG — NO.: 282

VRIJDAG 6 DECEMBER 1985

VANDAAG



ILIO ROMIJN ...aanmeldingen...

Nieuws in vogelvlucht

DHAKA — In de ontwerp- resolutie over regionale samenwerking in zuid Azie wordt met geen woord gerept over Afghanistan. Hiertoe besloten de Buitenland- ministers van zuid Azie die in Dhaka bijeen waren en die 20% van de wereldbevolking vertegenwoordigden. Zij bereidden de Z- Azie top voor welke moet leiden tot de Zuidaziatische organisatie voor regionale samenwerking SAARC. Tussen India en Pakistan werd getwist of Afghanistan genoemd moest worden. Pakistan telt 3 miljoen Afghaanse vluchtelingen.

*****

PARIJS/GENT — Aanzienlijke schade is toegebracht bij 2 bomaanslagen op het NAVO- pijpleidingnet in Belgie en Frankrijk. Er waren geen gewonden. Voor de Belgische actie tekende CCC. Voor de Franse actie meldde zich nog niemand, maar volgens de politie bestaat er verband tussen de acties. Deze leiding kan in oorlogstijd van levensbelang zijn.

*****

CAIRO — Israel en Egypte hebebn voor het eerst gesproken met elkaar over arbitrage over de door Israel vastgehouden strook van Taba bij Eilat aan de Aqaba- golf. Men heeft 3 dagen over de Taba- zaak vergaderd. Dinsdag gaat men verder. Cairo eiste allang arbitrage, maar Israel vond dat men eerst langs de weg der verzoening een oplossing moet zoeken. Cairo wil dit niet omdat er dan eeen compromis kan komen dat onaanvaardbaar is voor de publieke opinie.

*****

CARSON — Bij een explosie in een Atlantic Richfield- raffinaderij in Carson, VS, vielen 2 doden en 34 gewonden, van wie 12 ernstig. Er zijn 3 vermisten. Na enige uren was de na de explosie ontstane brand onder bedwang.

*****

WARSCHAU — Het Poolse Openbaar Ministerie blijft Solidariteitsleider Walesa achtervolgen met dagvaardingen. Vandaag moet hij weer opdraven ivm belediging; omdat hij de officiele verkiezingscijfers in twijfel had durven trekken. De aanklacht tegen hem is 1000 pagina's groot.

*****

MOSKOU — De SU kampt met een groeiend aantal dienstweigeraars. Het SU- leger- orgaan waarschuwde daarom tegen het ontduiken van de dienstplicht. Vele jongeren zouden bang zijn te moeten gaan dienen in Afghanistan, waar al veel Russen zijn omgekomen.

*****

PEKING — De SU- Buitenlandonderminister Kapitsa kwam gisteren in Peking aan voor overleg over internationale zaken. Hij hoopte dat de «3 obstakels» niet aan de orde zouden komen. Hij zei dat de relaties tussen China en de SU snel aan het beteren zijn. De obstakels zijn de SU- bezetting van Afghanistan, de SU-steun aan Vietnam in Kampuchea en de SU- troepenconcentratie aan de grens met China.

*****

ESTCOURT — Een Zuidafrikaanse rechtbank vond 7 zwarten schuldig aan terrorisme en 6 werden vrijgesproken. Vier verdachten weigerden medewerking aan het proces omdat hen de status van krijgsgevangenen was geweigerd. Er is levenslang tegen hen geeist.

*****

WASHINGTON — De VS en Engeland hebben in de Nevadawoestijn een gezamenlijke kernproef gedaan met een lading tussen 20 en 150 kiloton. Het was de 15e proef in deze woestijn in 85 en sinds 51 de 650e.

*****

ROME — Het Italiaanse parlement heeft de toetreding van Spanje en Portugal tot de EG goedgekeurd met 383 tegen 27 stemmen in het huis van afgevaardigden. De senaat gaf er al eerder zijn fiat aan.

*****

DUBLIN — De door Noord Ierland gezochte Burns (32) wegens de dood van 5 Britse soldaten is door een Ierse rechter in Dublin op formele gronden op vrije voeten gesteld; het arrestatie- bevel klopte juridisch- technisch niet. De doodslag was in 81 gebeurd.

****

LONDEN — Londen gaat officieel deelnemen in het VS- Starwarsplan. Het akkoord wordt vandaag getekend door de Defensieministers Weinberger (VS) en de Brit Heseltine.

*****

NEW YORK — De economische groei en het inflatietempo in de VS ondergaan in 86 een flinke versnelling. Daardoor gaat de rente behoorlijk stijgen, aldus de grootste VS-bankhoudster- maatschappij Citicorp. Men voorspelt een stijging van het Bruto nationaal product met 3,7% tegen een stijging van 2,6% in 85 en de inflatie verdubbelt bijna tot 5,5 of 6%. De consumptieve bestedingen worden meer gericht op VS- producten omdat buitenlandse producten door de koersdaling der dollar relatief duurder worden.

*****

Bolivar-luchthaven weer open

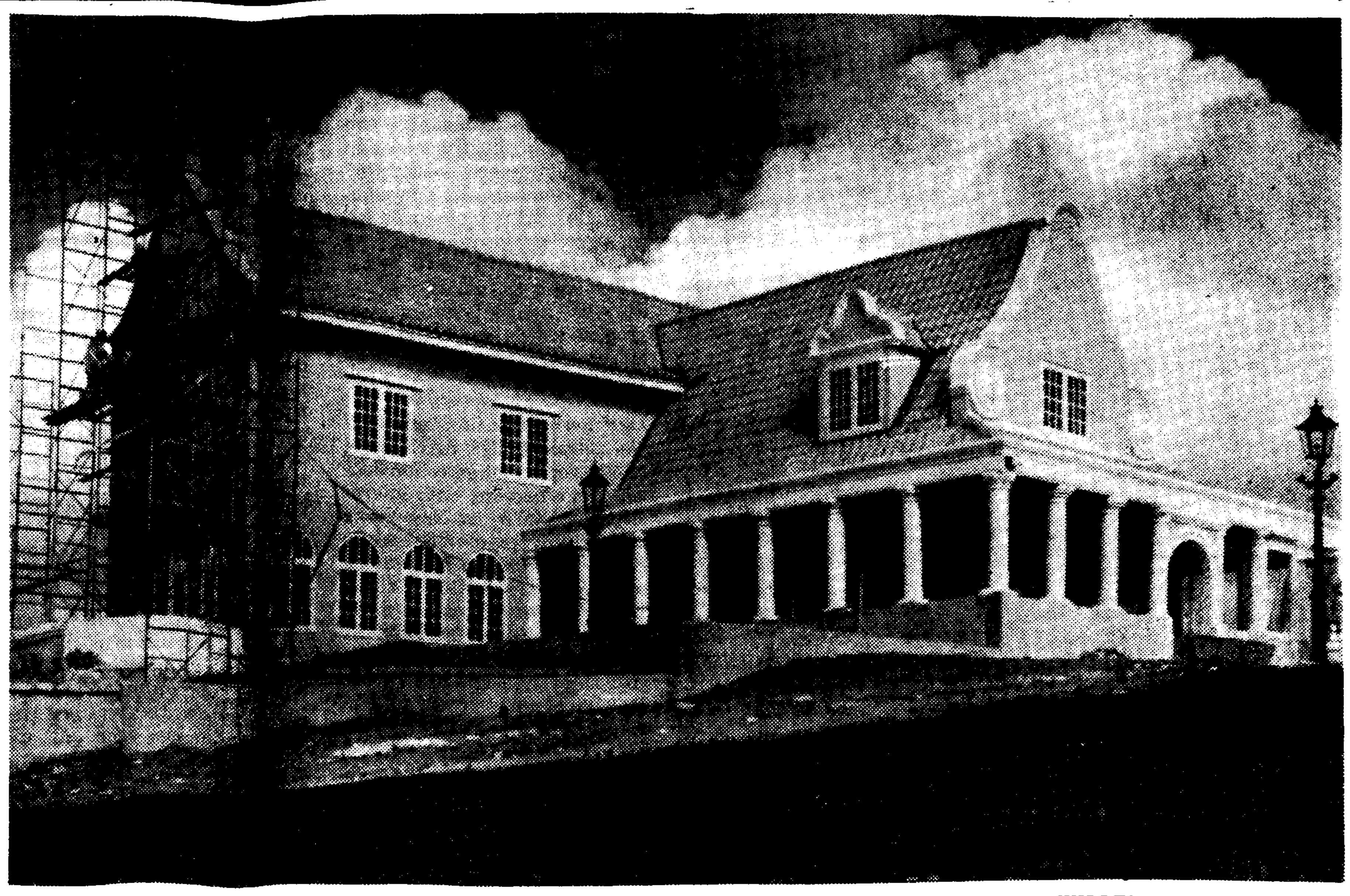
Dodental in Venezuela na slecht weer stijgt

CARACAS — Het dodental als gevolg van het noodweer in Venezuela was gisteravond opgelopen tot twintig. Het aantal daklozen loopt in de duizenden.

In het centrale kustgebied op dertig kilometer van Caracas zijn verschillende badplaatsen en kleine dorpen van de buitenwereld afgesloten nadat er zich grondverschuivingen hebben voorgedaan welke het gebruik van de snelwegen onmogelijk maakt. De olieindustrie heeft geen overlast ondervonden van de dagenlange overvloedige regenval. Deze industrie zorgt voor ruim negentig procent van de inkomsten van Venezuela. Wel heeft de landbouw veel schade ondervonden van de overstromingen van rivieren. De laatste jaren probeert de regering de landbouw te stimuleren. De omvang van de schade aan de landbouw is nog niet te becijferen.

Zoals gebruikelijk bij rampen is er onduidelijkheid over het aantal slachtoffers. De krant Diario de Caracas meldt dat er alleen in de hoofdstad al dertig doden zijn gevallen en dat er daar vijfduizend mensen hun woning hebben verloren. Dit zou dan betekenen dat de watersnood de ergste ramp is welke Caracas treft sedert de aardbeving van 1967. Uit andere bronnen konden deze cijfers niet worden bevestigd. Het dagblad El Nacional weet wel te melden dat er onder de slachtoffers veertien kinderen zijn die omkwamen bij het instorten van de woning waarin zij zich bevonden toen de grond begon te schuiven. In een der buitenwijken van Caracas wist een vierjarige het er levend af te brengen nadat er zich zo'n instorting had voorgedaan. Veertien uur na het gebeuren werd het kind gered. Het meisje dankt haar leven aan het feit dat een der reddingsploegen meende een geluid te horen onder het puin vandaan. De Burgerbescherming heeft honderden mensen moeten evacueren uit buurten welke gevaar liepen.

Na gedurende 24 uur gesloten te zijn geweest is de internationale Simon Bolivar luchthaven weer open gegaan. In de loop van donderdag draaide het luchthavenbedrijf weer normaal. De andere vliegvelden echter bleven gesloten wegens het slechte weer. De meeste scholen zijn weer open. Op de wegen treft men honderden auto's aan welke door hun eigenaars zijn verlaten toen de motor het begaf. Er wordt beter weer verwacht.



WILLEMSTAD — De herstelwerkzaamheden aan landhuis Zeelandia zijn dermate gevorderd, dat in ieder geval de buitenzijde van het landhuis nagenoeg volledig gerestaureerd is. In het landhuis zal na voltooiing van de restauratie- werkzaamheden een besloten club zijn huisvesting krijgen.

Inflatie Argentinië in november 2,4%

BUENOS AIRES — De kosten van levensonderhoud zijn in Argentinie in november met 2,4 procent gestegen. Daarbij is de inflatie binnen de door de regering gestelde limiet gebleven. Sinds juni zijn stringente maatregelen van kracht zoals een loon- en prijsstop om de inflatie terug te dringen. Tot heden toe is dit goed gelukt.

IEA VOORSPELT LICHTE TOENAME OLIEVERBRUIK

Irak erkent zich niet meer te storen aan productielimiet

OPEC probeert gelederen weer te sluiten in Geneve

GENEVE — De Organisatie van olie-exporterende landen (OPEC) gaat op de morgen in Genève te beginnen ministersvergadering weer proberen de gelederen te sluiten. Bij voorbaat lijkt deze poging al mislukt. Irak heeft namelijk zonder blikken en blozen bekend zich niet te storen aan het door de OPEC opgelegde productiequotom. Ook de andere landen houden zich niet aan de productie- en evenmin aan de prijsafspraken. Met de pas begonnen winter in het vooruitzicht zijn de olielanden verzekerd van een wat grotere afzet. Die over het laatste kwartaal zal echter slechts minimaal stijgen, zo heeft het Internationaal Energiebureau (IEA) berekend. Ook het verbruik over 1986 zal een lichte toename laten zien, zo voorspelt het IEA.

De ministers van Olie van de OPEC zullen in Genève wederom proberen de gelederen gesloten te houden, maar de kans is groot dat dat weer niet lukt. De leden van de organisatie houden zich niet of nauwelijks meer aan de productie- afspraken en op het ogenblik bedraagt de olieproductie van de OPEC achttien miljoen vaten per dag, twee miljoen meer dan is afgesproken. Ook de overeenkomst voor de prijzen wordt niet meer nageleefd. De dertien OPEC- landen vormen lang zo'n hechte eenheid niet meer als toen de organisatie in het begin van de jaren tachtig ongeveer tweederde van de olieproductie in de Westerse wereld voor zijn rekening nam. Nu is dat nog maar éénderde, onder meer een gevolg van de opkomst van de olie- producenten buiten de OPEC, zoals Groot-Brittannië en Noorwegen.

De OPEC heeft al diverse malen een oproep aan die producenten gedaan om meer te gaan samenwerken, maar van een betere samenwerking is het tot nu toe niet gekomen. Door het overschot aan olie op de wereldmarkt zijn de prijzen aan het dalen, hoewel ze kort voor de winter altijd wat aantrekken. De afgelopen week kwam de prijs van de richtsoort, de Saoedische Arab light crude, voor het eerst sinds maanden boven de officiële OPEC- prijs van 28 dollar. Door het stijgen van de temperatuur en een groot aanbod daalde olie uit de Noordzee eerder deze week met maar liefst 1,35 dollar per vat in prijs op de vrije oliemarkt.

Minister Yamani, die kortgeleden waarschuwde voor een prijzenslag, liet bij aankomst in Genève doorschemeren dat de prijs van olie centraal zal staan bij het overleg, en niet de productie. Volgens de minister van Olie van Qatar, Al-Thani, zullen er nieuwe productie- contingenten worden vastgesteld. Over de prijs van OPEC- olie is enige tijd geleden nogal wat deining ontstaan toen de minister van Olie van de Verenigde Arabische Emiraten (VAE), Mana Said Al-Oteiba, verklaarde dat op het ogenblik de leden van de OPEC vrij zijn hun olie te verkopen tegen elke prijs.

Irak houdt zich niet meer aan de afspraken die binnen de OPEC zijn gemaakt over productie- plafonds voor de afzonderlijke lidstaten. Dit heeft de minister van Olie van het land, Qassem Ahmed Taqi, donderdag verklaard in Genève. Irak vroeg de OPEC op de vergadering van oktober om een vergroting van zijn productie- contingent. Donderdag antwoordde minister Taqi op een vraag of hij nu weer zo'n verzoek zou indienen: "Waarom zouden we? We produceren zo veel als we kunnen, we hebben geen contingent". De uitspraken van Taqi waren in zoverre niet verrassend dat het al geruime tijd een publiek geheim is dat Irak en ook andere OPEC- landen zich niet meer storen aan de afspraken over prijzen en productie- niveaus. Nieuw is wel dat dit nu openlijk wordt toegegeven.

Ook twee andere lidstaten, Qatar en de VAE, hebben donderdag laten weten op deze bijeenkomst een groter contingent te zullen vragen. De ministers van Ecuador en Gabon, die in oktober ook een grotere productie verlangden, waren donderdag nog niet in Genève gearriveerd. De Olie- minister van Ecuador liep in oktober kwaad weg uit de vergadering toen zijn verzoek werd afgewezen.

Het olieverbruik in de Westerse industrielanden en Japan zal in het vierde kwartaal van dit jaar met 0,2% toenemen tot gemiddeld 34,6 miljoen vaten per dag. Dit zegt het Internationale Energiebureau (IEA) in zijn jongste maandelijkse rapport over de situatie op de internationale oliemarkt. In de 24 industrielanden die zijn aangesloten bij de Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling (OESO), waarvan het IEA onderdeel is, is het olieverbruik in de eerste negen maanden van dit jaar 2,3% kleiner geweest dan in dezelfde periode van 1984. Voor geheel 1985 verwacht het IEA een vermindering met 1,7%. De afneming van de vraag in de eerste negen maanden was voor een groot deel het gevolg van energie- besparing in Japan en andere landen aan de Stille Oceaan. Volgens voorlopige schattingen zal het olieverbruik in de OESO- landen in 1986 iets groter zijn dan het gemiddelde van 34 miljoen vaten voor dit jaar, voornamelijk door een groei van de vraag in de Verenigde Staten.

Vrede

BUENOS AIRES — Sociale rechtvaardigheid is voor vrede in Latijns Amerika onvermijdelijk. Daarom moet **men van noord naar zuid, van** oost naar west op dit continent een hervorming bevorderen van een natuurlijk-ethisch karakter. President Raul Alfonsin hield deze opvatting voor aan de commissie Justitia et pax van het Argentijnse episcopaat welke zich bezon over het thema Noord- Zuid, Oost- West, één duurzame vrede. Dit is de leuze van paus Johannes Paulus II voor de Wereldvredesdag op 1 januari 1986. Er kan geen vrede zijn zonder voldoende brood op de tafel, vrede is voedsel, huisvesting, gezondheid, onderwijs, eerzaam en beloond werk en is hulp aan de bezitlozen. Vrede is de cultuur welke gedemonstreerd wordt in alle uitdrukkingswijzen van het menselijk handelen en in de vrijheid welke ons als mensen in staat stelt een mening te vormen, te beslissen, te creeren en te bouwen.

WASHINGTON — De VS overwegen een kleine voorhoede van een speciale anti- terreureenheid (Delta Force) buiten de VS te stationeren, waarbij men denkt aan Italie of West Duitsland of aan plaatsing op een VS- vliegdekschip in de Middellandse Zee, aldus de Washington Post. Deze aanpak zou veel tijd uitsparen als men in actie moet komen.

VN-orgaan vooringenomen en slecht beheerd

Londen ontkent druk VS bij verlaten van Unesco

LONDEN — Engeland treedt per 1 januari 1986 uit de UNESCO, de VN-organisatie voor Onderwijs, Wetenschap en Cultuur, zo heeft onder-minister van Buitenlandse Zaken Timothy Raison donderdag bekendgemaakt in het Britse Lagerhuis. Hij verweet UNESCO vooringenomenheid tegen het Westen, slecht bestuur en gebrek aan bereidheid tot het doorvoeren van fundamentele hervormingen. De VN-organisatie gaat in tegen de waarden die het Westen koesterde bij de oprichting van UNESCO veertig jaar geleden, aldus Raison.

Engeland ziet zich volgens Raison nu gedwongen het Amerikaanse voorbeeld te volgen, hoewel het ontzettend jammer is dat het zo is misgelopen met UNESCO. De Verenigde Staten vertrokken eind 1984 uit UNESCO. Londen kondigde aan dat het eind 1985 uit de organisatie zou stappen als voor die tijd geen ingrijpende hervormingen waren doorgevoerd in de politieke koers, de financiën en het bestuur van UNESCO.

Voor- en tegenstanders van het Britse vertrek hebben de afgelopen weken druk uitgeoefend op Londen. De VS zagen graag dat Engeland het Amerikaanse voorbeeld zou volgen, hoewel Raison donderdag ontkende dat het besluit onder Amerikaanse druk was genomen. De meeste Europese bondgenoten, aangevoerd door Frankrijk en West-Duitsland, pleitten juist voor voortzetting van het Britse lidmaatschap, evenals de leden van het Gemenebest.

Ook de oppositiepartijen — Labour, de Liberalen en de Sociaal-Democraten — wilden dat Engeland in UNESCO zou blijven. De commissie voor Buitenlandse Zaken van het Lagerhuis, waarin de Conservatieven in de meerderheid zijn, sprak zich in september ook uit voor voortzetting van het lidmaatschap. De ontwikkelingslanden zouden een Brits vertrek uitleggen als een gebrek aan belangstelling voor hun problemen. Ook was het gevaarlijk om UNESCO achter te laten als een vrijplaats voor "communistische propaganda", meende de commissie. Hoewel Raison onlangs zei dat Engeland "waar voor zijn geld" wil hebben, speelden financiële argumenten geen hoofdrol bij het besluit. Volgens officiële kringen zal het bedrag van 6,4 miljoen pond dat Engeland in 1986 aan UNESCO verschuldigd zou zijn, nu worden besteed aan andere organisaties die zich internationaal bezighouden met onderwijs, wetenschap en cultuur. De Britse bijdrage kwam neer op 4,6% van de UNESCO- begroting.

Volgens het Sovjet-persbureau Tass is Londen gezwicht voor Amerikaanse druk. Zwitserland betreurde, evenals Nederland, het vertrek, en de Franse ambassadeur bij UNESCO, Gisele Halimi, vond de Britse stap niet gerechtvaardigd gezien de vooruitgang die in Sofia was geboekt.

Hoewel verscheidene landen — waaronder Nederland, West-Duitsland en Japan — het afgelopen jaar te kennen gaven dat zij hun lidmaatschap zullen heroverwegen als hervormingen uitblijven, verwacht men bij het hoofdkwartier van UNESCO in Parijs toch geen exodus van lidstaten. Westerse diplomaten toonden zich redelijk tevreden over de resultaten van de conferentie in Sofia. Daar zijn weliswaar maar kleine hervormingen bereikt, maar Derde Wereldlanden en Oosteuropese landen gaven ons de indruk dat ze nu bereid zijn naar de stem van het Westen te luisteren, zei een diplomaat. "We blijven zeer kritisch ten aanzien van UNESCO, maar geloven toch dat een positieve stap naar hervorming is gezet", zei een andere Westerse diplomaat.

Uit Amerika

Nicaragua roept ambassadeur terug

MANAGUA - De regering van Nicaragua protesteert fel tegen de uitlatingen van de minister van Buitenlandse Zaken van de V.S., George Shultz, die onlangs zei dat zijn land zal doorgaan de anti-Sandinistische rebellen te steunen, zelfs als de Middenamerikaanse landen een vredesverdrag ondertekenen. Shultz deed zijn uitspraak tegenover de "Los Angeles Times".

Volgens de waarnemend minister van Buitenlandse Zaken van Nicaragua, José Leon Talavera is dit "een duidelijke bevestiging van de politiek van bedreiging, intimidatie en chantage van de Amerikaanse regering."

De regering van Nicaragua doet een dringend beroep op de V.S. om de onderhandelingen van de Contadora- groep niet te boycotten en bij te dragen tot een klimaat waarbinnen effectieve onderhandelingen tussen de Middenamerikaanse landen kunnen plaatsvinden."Het is noodzakelijk dat de regering van de V.S. de misdadige oorlog tegen Nicaragua stoppen en afzien van gevechts- oefeningen in Midden-Amerika",aldus Talavera.

Tegucigalpa onder zware druk

Amerika bevoorraadt Contra's via Honduras

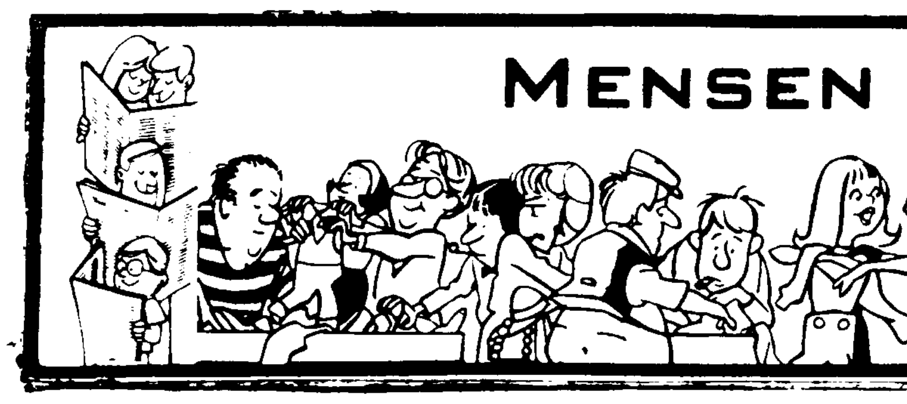
WASHINGTON / TEGUCIGALPA - De Verenigde Staten hebben donderdagavond voor het eerst toegegeven dat de Amerikaanse hulp aan de contra's via Honduras gaat. Elliot Abrams, vice-minister van Buitenlandse Zaken belast met Inter-Amerikaanse zaken, verklaarde in Washington dat de hulp aan de anti-Sandinistische guerillastrijders via Honduras verliep, maar dat Tegucigalpa de jongste zendingen heeft tegengehouden. Hervatting van de hulp aan de contra's via Honduras is voorwerp van onderhandelingen met Honduras, zo zei Abrams.

Een hoge Hondurese regeringsfunctionaris deelde mee dat zijn land onder druk staat van de Verenigde Staten. Volgens de functionaris hebben de Verenigde Staten economische hulp aan Honduras ter waarde van ruim 60 miljoen dollars geblokkeerd, omdat de Hondurese autoriteiten twee maanden geleden de lading van een vliegtuig vol Amerikaanse hulpgoederen bestemd voor de contra's in beslag hebben genomen. Volgens diplomaten werd deze hulpzending in beslag genomen omdat er buitenlandse journalisten aan boord van het vliegtuig waren.

"De levering van Amerikaanse economische hulp aan Honduras is afhankelijk gesteld van de mogelijkheden die wij de contra's op ons grondgebied geven", aldus de functionaris. De Amerikaanse ambassadeur in Honduras, Arthur Skoop, ontkende dat er enig verband betaat tussen de hulp aan Honduras en die aan de rebellen.

Hoewel Honduras hun aanwezigheid niet officieel toegeeft, verblijven er ongeveer 8000 Nicaraguaanse opstandelingen in dat land.

MENSEN





JEAN BEDEL BOKASSA, de voormalige keizer van de Centraal- Afrikaanse Republiek, met zijn 55e kind op de arm. Het acht maanden oude jongetje luistert eveneens naar de naam Jean Bedel. De exkeizer, die in Frankrijk woont, als trotse en liefhebbende vader. Als keizer lag dat wat anders. Hij zou in die periode onder meer schoolkinderen hebben doodgeschoten.

*****

Straling van beeldschermen die op kantoren en dergelijke worden gebruikt brengen gezondheid van AANSTAANDE MOEDERS niet in gevaar. Dit is een conclusie van een groep van 15 artsen, psychiaters en radiologen op een door de WHO georganiseerde conferentie. De deelnemers die bijeen waren gekomen om van gedachten te wisselen over de mogelijke gevaren voor de gezondheid door het gebruik van zogenoemde visual display units, zeiden echter ook dat hun conclusies niet moeten worden uitgelegd als dat het werken met beeldschermen "absoluut veilig" zou zijn. Volgens de deskundigen waren er ook geen aanwijzingen dat de schermen oog- beschadigingen of huiduitslag kunnen veroorzaken. Wel waarschuwden zij dat door overbelasting schade aan de oogspieren mogelijk is en dat dit aspect nader onderzocht dient te worden.

*****

CARROLL COLE, die beweerde dat hij op acht- jarige leeftijd met moorden begon en zei dat hij verdiende te sterven omdat hij toch weer opnieuw zou doden, is onlangs terechtgesteld wegens moord op een van de vrouwen die hij zei te hebben gewurgd om wraak te nemen op zijn moeder. Ontspannen door een injectie met een kalmeer- middel werd Cole vastgebonden aan de doodstafel in de daartoe geschikt gemaakte gaskamer van de gevangenis van Carson City in Nevada, en gedood door inspuiting met een combinatie van drie dodelijke stoffen in zijn armen. Voor de gevangenis demonstreerde met brandende kaarsen een tiental tegenstanders van de doodstraf. De 47- jarige Cole, die de verantwoordelijkheid voor 13 moorden op zich nam en had gezegd dat geen vrouw voor hem veilig was, werd op zijn laatste dag rooms- katholiek en ontving de doop en het sacrament der zieken. Tegen een psychiater had hij gezegd 35 mensen om het leven te hebben gebracht. De eerste was een speelgenootje geweest toen hij acht jaar was. Hij zou het hebben verdronken.

*****

Een tweede PILOOT van de Franse luchtvaart- maatschappij Air France is gearresteerd wegens het smokkelen van tien kilo heroëne in zijn bagage. Naar de directie van de luchthaven Charles de Gaulle meedeelde werd de aanhouding onlangs verricht, toen ambtenaren een routine- controle uitvoerden in de cockpit van een Boeing- 747 die uit Bombay was aangekomen. De heroïne zat in bruin papier gewikkeld, in de voering van de bagage van de 40- jarige piloot, en weggestopt in zijn kleding. De vangst is een van de grootste van de laatste tijd en de straatwaarde wordt geschat op 15 miljoen francs.

*****

De Amerikaanse film- en televisie- actrice ANNE BAXTER is onlangs op straat getroffen door een zware beroerte en is in ernstige toestand in een New Yorks ziekenhuis opgenomen. Anne Baxter, een kleindochter van de befaamde architect Frank Lloyd- Wright, is 62 jaar. Van de film is zij ondermeer bekend uit "All About Eve" met Bette Davis en George Sanders (en een prille Marilyn Monroe en van de televisie uit de serie "Hotel". Zij is in het bezit van een Oscar.

*****

De JEUGD in Australië heeft de kans gekregen om mee te regeren. Tot 18 december kunnen jongeren tussen 15 en 25 jaar zonder kosten een bepaald telefoon- nummer draaien en hun mening over de regerings- politiek ten beste geven. Tweeëntwintig telefonisten staan 24 uur per dag klaar om de telefoontjes aan te nemen en te voeden in een computer. Wat daar uitkomt zal begin 1986 gepubliceerd worden. De actie is onderdeel van een campagne van de sociaal- democratische regering van premier Robert Hawke om de mening van de jeugd over Australië aan de weet te komen.

*****



JELENA BONNER, de vrouw van de Russische dissisente kerngeleerde Andrej Sacharov, heeft in het Italiaanse Siena te horen gekregen dat zij voorlopig niet aan haar ogen geopereerd hoeft te worden. De operatie is niet direct nodig, omdat de oogkwaal zich gestabiliseerd heeft. Jelena Bonner heeft ook een bezoek afgelegd aan de Italiaanse premier Bettino Crai. Bonner heeft de premier bedankt voor zijn strijd voor de dissidenten in de Sovjetunie. De ontmoeting vond plaats op verzoek van Craxi die in mei tijdens een bezoek aan Moskou het nog voor haar opnam bij de Russische autoriteiten. Het was een gesprek onder vier ogen. Het onderhoud dat 35 minuten duurde, had louter een persoonlijk en zeer vriendschappelijk karakter, zo zei Bonner na afloop. Zij ontmoette Craxi voor het eerst tien jaar geleden in Milaan, toen hij nog geen premier was en zelfs niet secretaris van de Christendemocratische partij was. Het enige dat is veranderd zei Bonner is, "dat hij nu premier is en ik misdadigster". "Maar de vriendschap is onveranderd, hetgeen bewijst dat Bettino een man is van ruime ideeën. Verder liet zij doorschemeren dat zij mogelijk zaterdag naar de VS gaat voor een hart- onderzoek in Boston. Zij zal daarna terugkeren naar Italië om opnieuw te worden onderzocht aan haar ogen. Bonner wil na dat tweede onderzoek terugkeren naar de Sovjetunie en zich voegen bij haar man in Gorki.

*****

BLINDE AMERIKANEN, hebben een geding aangespannen tegen het congres, die ze discriminatie en censuur verwijten. Zij eisen dat het rijk het drukken van het tijdschrift "Playboy" in braille hervat. Er is een nieuwe wet gekomen waarin staat dat het produceren van "Playboy" in braille niet meer langer mogelijk is op kosten van de belastingbetaler. De braille- versie van het blad, die alleen artikelen en geen foto's, spotprenten of advertenties bevat, is vijftien jaar lang verspreid onder een duizendtal "blinde" lezers.

CURAÇAO AGENDA

WEEKEINDEDIENST EILANDSGENEESKUNDIGEN
STADS- EN 2DE DISTRIKT OOST
7 december 1985 vanaf 08.00 uur t/m 9 december 1985 om 07.00 uur:
Dokter Tseng, Spreekkamer: Cassandraweg 72, tel.: 76464; spreekuren: 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 76464 b.g.g. 625822/625614.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Wilsoe, Da Costa Gomez, Nassy, mevr. Nassy- Tseng, Lutchman, Tseng, Rauchbaar, Braakman, Doran en mevr. Guerrero- Bakmeyer).

STADS- EN 2DE DISTRIKT WEST
6 december 1985 vanaf 18.00 uur t/m 7 december 1985 om 12.00 uur:
Dokter Sewrajsingh, Spreekkamer: Van Leeuwenhoekstraat, tel.: 624113; spreekuren: 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 613121 b.g.g. 625822/625614.
7 december 1985 vanaf 12.00 uur t/m 9 december 1985 om 06.00 uur:
Dokter Goilo, Spreekkamer: Van Leeuwenhoekstraat, tel.: 624113; spreekuren: 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 615958, mogelijk is dit defect, i.d. geval 625822/625614.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Swart, Roose, mevr. Braakman-Bonder, Whiteman, mevr. Goilo, mevr. Soliana- Tjin, mevr. Croes, Heerenveen, Nivillac, King, mevr. Rosales- Concession en mevr. Pablo)

DERDE DISTRIKT BANDABAO
6 december 1985 vanaf 17.00 uur t/m 9 december 1985 om 07.00 uur:
Dokter Tweed, Spreekkamers:
Barber, tel.: 641658, spreekuren: 10.00-11.00/17.00-18.00 uur.
Tera Cora, tel.: 648079, spreekuren: 11.15-12.00/18.15-19.00 uur.
spoedgevallen: tel.: 641658/82624 b.g.g. 625614/625822.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Tweed, Vonhögen, Schellens, Botero Duque, Hernandez en Spong)

*****

WIT GELE KRUIS (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; de wacht hebben zuster Flanders, tel.: 44187, pageboy 027-360 en zuster Van Velthoven, tel.: 76728, pageboy 027-360.

*****

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Parera, tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

*****

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

*****

BOTICA BANDABAO: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag gesloten.

*****

BOTICA'S **(nachtdienst)**
Otrobanda: del Pueblo, tel.: 625333; Punda: Juliana, tel.: 54500.

*****

VERLOF BEGRAFENIS
7 december: M.V. Meyer, Kaya Wawa Scholtz 1.
8 december: M.A. Frans, Kaya Cumulus 22.

*****

DIVERSEN
FESSKA: 20.00-22.00 uur cursus «Psalmen» gegeven door prof. dr. L. Hermans - aula Universiteit.

*****

ZATERDAG
DIVERSEN
KOMISHON DI MAYOR ST. MARGARETHASCHOOL (KOMSMAS): 09.00-14.00 uur carwash - terrein Margarethaschool.

KOMITE BAN YUDA COLOMBIA TAMBE: in het programma Telefiesta van Tante Irma zal er aandacht besteed worden aan de actie en tevens geld inzamelen.

CURAÇAOS MIDDELBAAR SCHOOL ORKEST (CUMISCO): 20.30 uur herhaling concert - De Tempel.

*****

ZONDAG
DIVERSEN
CULTURELE ZAKEN: 10.30-13.00 uur doping van het boek van Aart G. Broek «Something rich like chocolate» - Cultureel Centrum Curaçao.

CURAÇAOS MIDDELBAAR SCHOOL ORKEST (CUMISCO): 17.00 uur matinee in De Tempel.

*****

OPENBARE BILBIOTHEEK (Johan van Walbeeckplein 13): openingstijden maandagmiddag van 14.00-20.00 uur; dinsdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-18.00 uur; woensdag van 10.00-12.00/14.00-20.00 uur; donderdagmiddag van 14.00-18.00 uur en zaterdagmorgen van 09.00-12.00 uur.
De studiezaal is elke dag open vanaf 09.00 uur.

FILIAAL MUNDO NOBO: alleen op maandag open van 14.00-20.00 uur (voor volwassenen).

FILIAAL BARBER: maandagmiddag van 14.00-17.00 uur; dinsdag- en vrijdagmiddag van 14.00-19.00 uur.

JEUGDBIBLIOTHEEK (Consiënciesteeg, Plaza Brion): maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag, woensdag en vrijdag 10.00-12.00/14.00-18.00 uur en zaterdag van 09.00-12.00 uur.
Elke maandag ná 16.00 uur: activiteiten voor kinderen.

BIBLIOTHEEK MONQUI MADURO (Landhuis Rooi Catootje): openingstijden dinsdag, donderdag en vrijdag van 09.00-12.00 uur (voor afspraken gelieve mevr. Dankmeyer, tel.: 34263 op te bellen).

BIBLIOTHEEK ALLIANCE FRANÇAISE (Pietermaaiweg 84, 1e verdieping): openingstijden maandag en woensdag van 17.30-19.30 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur.

ST. EILIZABETH HOSPITAAL EN SANATORIUM: **(bezoekuren)** 's morgens van 11.30-12.30 uur en 's middags van 16.00-19.00 uur (kinderafdeling van 10.00-19.00 uur en Intensive Care: 18.00-19.00 uur).

DR. DAVID R. CAPRILESKLINIEK: **(bezoekuren)** opname afd. Mannen van 15.00-16.00/18.00-19.00 uur; opname afd. Vrouwen van 15.00-16.00/18.00-19.00 uur; overige afdelingen van 09.00-12.00/14.00-16.00/17.00-19.00 uur.

TENTOONSTELLING
CURAÇAOSCH MUSEUM: openingstijden 10.00-12.00/14.00-17.00 uur (behalve op maandag en laatste zondag van de maand).

CHRISTOFFELPARK: 08.00-15.00 uur geopend voor publiek (na 14.00 uur wordt niemand meer toegelaten).

KAS DI ARTE KORSOU (Local Art Gallery), Schrijnwerkerstraat 14, zijweg Breedestraat, Otrobanda: open dagelijks van 09.00-18.00 uur; dinsdag en zondag gesloten.

CURAÇAO ONDERWATERPARK: duiktrips voor lokale duikers in het weekeinde. Voor informatie tel.: 624242/624705.

BIOSCOPEN
GOLDEN DRIVE-IN: 20.00 uur *Teachers* (alle leeft.); 22.00 uur *La hora Texaco* (18 jr.); 24.00 uur *La chica del sexo* (18 jr.).
CINELANDIA: 19.00 + 21.00 uur *Three the hard way* (18 jr.); 24.00 uur *Flying Sex* (18 jr.).

*****

TELECURAÇAO
VRIJDAG: 16.30 Cartoons; 16.45 Battle of the planets; 17.15 Dance fever; 17.45 AGHUSA; 18.15 Agedres na plaka chikí; 18.30 Telenovela: «Guadalupe»: 19.15 Informe Deportivo; 19.30 America's Top Ten; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Inspirashon nobo riba generashon biew; 21.00 uur Interkambio kultural; 21.30 Show di Job; 23.00 Resumen Take Two; 24.00 Sluiting.

ZATERDAG: 16.30 Club PTL; 17.30 Telefiesta; 18.30 Studiosport; 19.30 Panoramiek; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Carrousel; 21.30 Estreno (Dead easy); 23.30 Sluiting.

*****

LOSSE NUMMERS van de Amigoe zijn verkrijgbaar bij:
Drugstore Curaçao Plaza Hotel
Drugstore Holiday Beach Hotel
Drugstore Concorde Hotel
Boekhandel Eddine, Hotel Las Palmas
Bookshop Hato
Kappel, Winston Churchillweg
Toko La Palma, Schonegevelstraat 68
Celia, Postkantoor
Nene, Berg Altena
Faulborn, Berg Altena
Boekhandel Van Dorp in Punda, Otrobanda en Promenade
Boekhandel Eddine
Boekhandel Salas (Fokkerweg)
Mensing's Caminada
Novo's Book and Giftshop
Moron, Saliña
Sousa, Cas Coraweg
Toko Mangusá, Cas Coraweg
Jean Louis Liquor Store, Gosieweg
Zuikertuintje
Bloempot Book and Toyshop
El Chico, Caracasbaaiweg
Henriquez, Trapsteeg
Shon Nana, Breedestraat
La Bonanza (O)
Nos Tienda, Hospitaal
Shon Ma Center, Welgelegen
Boekhandel Sta. Maria, Winston Churchillweg
La Estrella, Winston Churchillweg
Kort, Schottegatweg West/Rio Canario
Eddy's, Colebra Berde

Amigoe
UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
Namens Antillean News Holding NV:
R.F. Snow
Adjunct: I.M.Ph. de Maayer-Hollander.
Hoofdredactie:
waarnemend voor:
Laureen Ravelli-Schenk
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Hanneke van Kouwen, Ana van Leeuwen, Marlys Douglas- Claassen, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.

Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór drie uur binnen zijn.
Advertentie-afdeling (acquisitie)
Ingrid de Maayer, Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.

Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE
CORRESPONDENT:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Abonnement en advertenties:
Popular Agencies,
SMTC Building, Illidge Road 38,
Tel.: 2737.
Losse nummers: Papergarden, Food Centre, Shipwrecks Stores in: Frontstreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel en Papertrip Julianaluchthaven.

SABA:
Correspondente:
Ruth Hassell, tel.: 2299.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster/Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

DEN HAAG:
CORRESPONDENT:
Frans Kok (tel.: 070-614911).

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT:
Frans Croes (fotograaf).

MIAMI:
medewerker: David Serphos, 1420 South Bay-shore Drive 503, Miami Florida 33131.

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, tel.: 70503, 70504 en 70304.

Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 50 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

Buiten Antillen (Nederland):
NAƒ.80,15 per maand (luchtpost) of NAƒ.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Heer Bommel en het Donkerebomenbos door: Marten Toonder



01688 — Heer Bommel kreeg geen gelegenheid om zijn gevoelsleven in een prettige sfeer te behandelen. De markies voerde het woord en deed dat zo krachtig, dat hij het terrein geheel beheerste.

"Dit is de laatste druppel!" sprak de edelman. "Na de eerste toorn zocht ik troost bij mijn harp om mijn dichterssnaar te laten trillen. En zoals immer bracht dat soelaas. Alvorens heen te gaan, zal ik u deelgenoot maken van de diepe roerselen die in mij opwelden. Als afscheidswoord".

Hij nam een sierlijke houding aan, sloot de ogen en hernam met gezwollen doch gevoelige stem: "Alle rozen zijn vannacht vergaan/En de dageraad bracht regen/Die nu ritselt in mijn oprijlaan/Laci, ik kan er niet meer tegen".

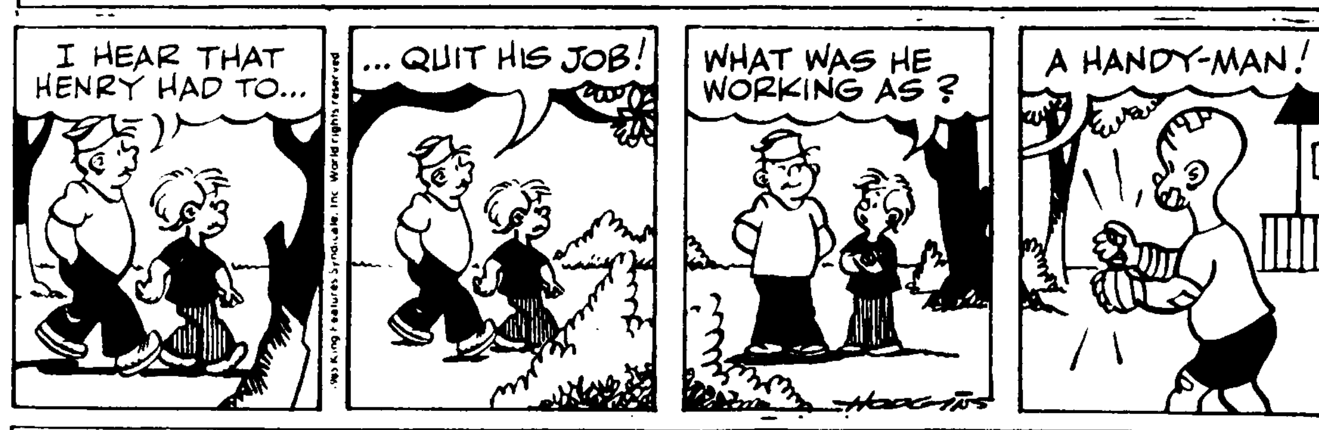
"Ik ook niet", zei heer Ollie. "Ik..."

Maar reeds vervolgde de dichter: "Een natte wind beweegt de blaad'ren/Die stervend naar het asfalt zijgen/In mij weent het bloed der vaad'ren/Want 't is uit! Mijn stem moet zwijgen!"

De heer de Cantecler wachtte niet op bijvalsbetuigingen. Hij keerde zich om en schreed naar de uitgang. Doch bij het beklimmen der treden wendde hij zich een weinig om, voor een gesmoord laatste woord.

"Parbleu", prevelde hij. "Ik zal mijn buiten verkopen aan een horeca-bedrijf, want hier kan ik niet blijven. In mijn stamslot Troebeloo zal ik mij terugtrekken om mij te bezinnen op mijn poëzie. Adieu!"

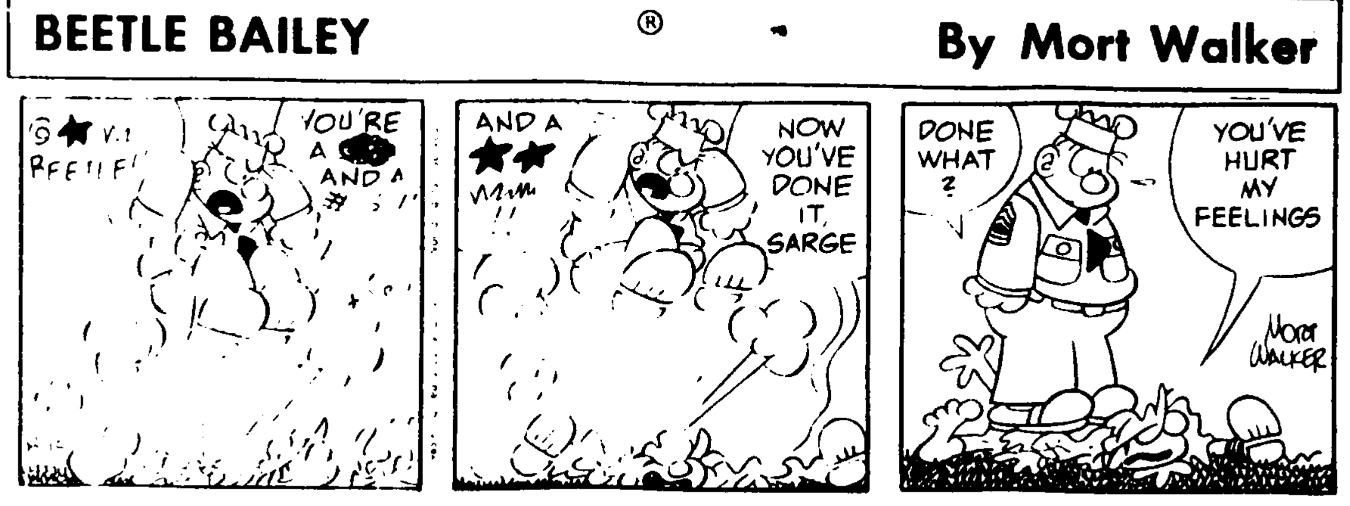
HENRY ® **By Dick Hodgins**



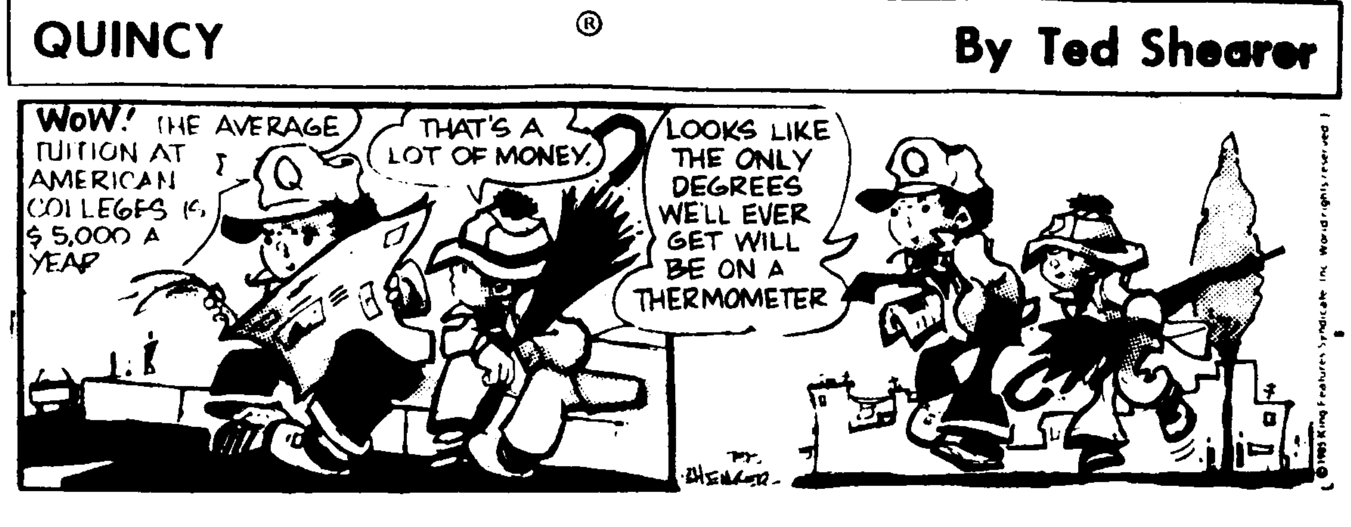
Jim Henson's™ MUPPETS



BEETLE BAILEY ® **By Mort Walker**



QUINCY ® **By Ted Shearer**





WILLEMSTAD — Als gevolg van de overvloedige regenval van de laatste tijd, tiert overal op het eiland het onkruid bijzonder weelig. Deze spontane planten- groei is niet overal welkom. Met name langs de wegen kan het onkruid immers voor ongemak en soms zelfs voor gevaar zorgen. Op de aarden wal langs de Fokkerweg werd echter met de verwijdering van het onkruid een andere ongewenste situatie in de hand gewerkt. Die aarden wal werd volledig ontdaan van begroeiing, met als resultaat dat nieuwe regenbuien daar nu tot minder aan te bevelen erosie zullen leiden. Het weghalen van onkruid is alleszins aan te bevelen, maar dat moet dan wel op verstandige wijze gebeuren.

BEREIDHEID SAMEN TE WERKEN OPNIEUW BENADRUKT

In morgen in te dienen document

Blok van Vijftien zet positie uiteen

WILLEMSTAD/ PHILIPSBURG — Het zogenoemde "Blok van Vijftien", samengesteld uit de Staten- leden van de zeven Antilliaanse politieke partijen die zich bereid verklaarden in een te vormen regering samen te werken, kwam gisteravond op St Maarten bijeen. Tijdens de circa twee uur durende vergadering, stelden zij een document op dat, naar de Amigoe vernam, morgen door de leider van de DP- Bovenwinden Claude Wathey, als woordvoerder van het blok van vijftien, tijdens een formele ontmoeting tussen hem en informateur Ciro Kroon, aan de informateur zal worden overhandigd.

Gisteren kwamen Claude Wathey en informateur Kroon ook al voor een gesprek bijeen. Dat was echter een zuiver informele ontmoeting en had met de kabinets- formatie niets uit te staan, verzekerde Wathey. Het ging om een ontmoeting tussen twee mensen die elkaar reeds jaren kenden, verklaarde hij na afloop van het ongeveer drie kwartier durende gesprek met de informateur.

Op de Bovenwinden bevinden zich sinds gisteren de leiders van nagenoeg alle Antilliaanse politieke partijen. Die begaven zich daar in verband met de plechtigheden rond de viering van de Dag van Saba naar toe. Namens de regering reisden tevens premier Maria Liberia- Peters, minister van Her- structurering van de Antillen van Vijf Frank Rozendal en minister van Arbeid en Sociale Zaken Ralph Sammy naar de Bovenwindse Eilanden. Informateur Ciro Kroon, die in hetzelfde toestel naar de Bovenwinden vloog, ondernam daarentegen, naar zijn zeggen, zijn reis met het specifieke doel met Wathey, als woordvoerder van het Blok van Vijftien te spreken, alsmede met de andere twee leider van de Bovenwindse partijen met een vertegenwoordiging in de Staten, Kenneth van Putten van de DP- St Eustatius en Wil Johnsson van de WIPM op Saba.

Het Blok van Vijftien, waarin naast de drie partijen van de Bovenwinden, ook de DP, MAN en de Frente van Curaçao, alsmede de DPB van Bonaire vertegenwoordigd zijn, maakte van de gelegenheid van de samenkomst van de zeven politieke leiders gebruik door gisteravond een vergadering te beleggen. Op die vergadering, zo vernam de Amigoe vanmorgen uit betrouwbare bronnen op St Maarten, werd een document opgesteld, waarin de partijen hun standpunten ten aanzien van de formatie van een nieuw kabinet voor de Antillen van Vijf, uiteenzetten. Het is de bedoeling dat het document morgenmiddag aan de informateur wordt overhandigd. In het document herhalen de leden van het Blok van Vijftien hun bereidheid samen een regering te vormen en leggen zij tevens de nadruk op het nijpende tijd- gebrek waarmee huns inziens de kabinets- formatie geconfronteerd wordt. Zij wijzen er in het document op dat, willen de Antillen ingaande het nieuwe jaar over een regering kunnen beschikken, er bijzonder weinig tijd rest voor de formatie.

Leider van de DP- Bovenwinden Claude Wathey, bevestigde vanmorgen vanuit Saba, de opstelling van het document. Over de exacte inhoud daarvan wenste hij echter tegenover de Amigoe geen uitspraken te doen. Het document moet als "vertrouwelijk" worden gezien, zei Wathey. Hij gaf wel toe dat de zeven partijen in het document het tijds- aspect aan de orde stelden. "We kunnen niet al te lang zonder regering zitten", aldus Wathey, die bij voorkeur op 2 januari een nieuw kabinet geinstalleerd zag. Een al te langdurige informatie- periode, aldus de politicus van St Maarten, zou een vertragende werking hebben op de kabinets- formatie, waarschuwde hij.

De vergadering van de zeven partijen kan als bijzonder vruchtbaar worden beschouwd, bleek uit zijn verklaring tegenover de Amigoe. "Het blok is nog sterker en hechter geworden en zeker meer eensgezind", bracht hij naar voren. Gesprekken tussen de partijen in het Blok van Vijftien en de PNP staan voorlopig niet op het programma, verklaarde hij desgevraagd. Wellicht dat zulks, indien dat om welke reden dan ook noodzakelijk zou blijken, nog zal gebeuren. Op dit moment, aldus Wathey, bestaat die noodzaak evenwel niet.

De politici bevonden zich vanmorgen op Saba voor de plechtigheden rond de viering van de Dag van Saba. Aangenomen wordt dat ook op Saba de politici van de verschillende partijen een aantal informele gesprekken zullen voeren. Op deelname aan de regering door de grootste Curaçaose partij PNP, wordt in politieke kringen evenwel nauwelijks meer gerekend. De kloof tussen de PNP en de overige partijen lijkt daarvoor, gezien de verklaringen die de afgelopen dagen op onder andere Curaçao werden afgelegd door bestuursleden van zowel de DP als de Frente, al te groot te zijn. Door leden van deze beide partijen werd de PNP ondermeer van onbetrouwbaarheid beschuldigd. Bovendien werd door hen zonder al te veel omwegen te kennen gegeven dat een samenwerking met de PNP, die bij de Staten- verkiezingen zes van de veertien Curaçaose zetels in de wacht sleepte, nauwelijks aannemelijk is. Slechts de MAN, die over vier zetels in de Staten kan beschikken, lijkt de deur, gezien de meer gematigde reactie van partij- leider Don Martina tegenover de Amigoe, nog niet voor de PNP te hebben dicht geslagen.

Op het programma van informateur Ciro Kroon staat voor morgen- ochtend een eerste formele contact met leden van de politieke partijen met een vertegenwoordiging in de Staten. Hij spreekt dan met de drie Bovenwindse partijen, die samen over vijf van de 22 Staten- zetels beschikken. Deze drie partijen lieten al kort na de verkiezingen van 22 november weten een blok te zullen vormen en wezen daarvoor Claude Wathey als woordvoerder aan. Aansluitend op het gesprek met de drie partijen, spreekt de informateur, naar de Amigoe vernam, opnieuw met Wathey. Dit maal waarschijnlijk in hoofdzaak als woordvoerder van het Blok van Vijftien.

Om afvoersysteem te verbeteren

Volgend jaar van start met het Milieuverbeteringsplan Salinja

WILLEMSTAD — De DOW gaat, in samenwerking met de afdeling Milieu- beheer volgend jaar van start met het meerjarenplan "Milieuverbeterings- plan Salinja". Dit plan, dat in totaal 11 miljoen gulden zal kosten, behelst voor het grootste deel een verbetering van het afvoer- systeem van de verschillende fabrieken die daar gevestigd zijn.

De bevolking is door de jaren heen al gewend geraakt aan bijvoorbeeld de stank die afkomstig is van de Amstel Fabriek op Salinja en de verschillende andere, kleinere, fabrieken die daar gevestigd zijn. De meeste bedrijven aldaar lieten in het verleden het afvoerwater in open rioleringen lopen, hetgeen niet alleen een onaangename geur met zich mee bracht maar evengoed het nodige ongedierte. Dit is altijd al een doorn in het oog geweest van de Afdeling Milieu- beheer die echter vaak tot een proces- verbaal moest overgaan alvorens het betrokken bedrijf zover te krijgen het afvalwater in bijvoorbeeld een stalen tank op te slaan die dan van tijd tot tijd leeggezogen dient te worden. Dit is echter een voorlopige oplossing, aldus verklaarde Jan van Eenennaam van de afdeling Milieu- beheer.

De Dienst Openbare Werken (DOW) heeft dan ook in samenwerking met de afdeling Milieubeheer een "Milieu- verbeteringsplan Salinja" opgezet dat zes à zeven jaar zal duren. Het ligt in de bedoeling in 1986 met dit plan te beginnen dat onder andere een waterzuiverings- installatie bevat. Het meerjarenplan zal zo'n 11 miljoen gulden gaan kosten maar zal eindelijk de oplossing brengen voor het afvoer- systeem op Salinja, aldus Van Eenennaam die zich zeer tevreden toonde dat het plan door de bus is en op de begroting voor komend jaar de eerste 1 1/2 miljoen gulden gereserveerd is.

De Amstelfabriek staat bovenaan in het plan daar deze fabriek de helft van de totale vervuiling op Salinja veroorzaakt. Het ligt in de bedoeling een afvoersysteem op te zetten dat uitkomt in diep water bij de Brionwerf. Later zal daar de waterzuiverings- installatie neergezet worden.

Ook de regenrooien worden in het plan opgenomen. De kosten die aan het opknappen van een rooi verbonden zijn, liggen erg hoog. Dit is dan ook vaak de reden dat de rooien, ondanks het slechte functioneren met name bij erge regenval, niet verbeterd worden. Dit geeft onder andere op Salinja enorme problemen.

Alhoewel men volgend jaar van start wil gaan met het verbeterings- plan, zijn de besprekingen hierover nog niet volledig afgerond. Zo moet er nog gesproken worden over de kosten- verdeling waar de overheid de betrokken bedrijven ook in wil laten participeren.

Het puin dat zich momenteel op Salinja, langs de nieuwe Schottegatweg- zuid, begint te ophopen, zal naar alle waarschijnlijkheid ook volgend jaar verwerkt worden. Naar de Amigoe van het Bureau Domeinbeheer vernam ligt het in de bedoeling dit terrein enigszins te verhogen. Door DOW wordt daarom momenteel puin van andere projecten daar gestort als vullingsmateriaal. Binnen zes tot zeven maanden moet het terrein echter afgerond zijn. Het Bureau Domeinbeheer, dat inmiddels de opdracht hiervoor al aan DOW heeft gegeven, zal de terreinen vervolgens voor commerciële doeleinden uitgeven. Daar bestaat al veel belangstelling voor, zo vernam de Amigoe. Het Bureau Domeinbeheer heeft al de nodige verzoeken liggen van geïnteresseerden die op Salinja hun bedrijf willen huisvesten.

Komen ook nieuwe aanmeldingen binnen

Drie cruise-schepen zeggen bezoeken af

WILLEMSTAD — Ondanks het feit dat drie toeristenschepen hun overige bezoeken aan Curaçao hebben afgezegd, is het totaal aantal cruise- schepen dat ons eiland dit seizoen bezoekt, niet veel afgenomen. Er vinden wel vaker veranderingen plaats: waar er bezoeken afgezegd worden, komen er ook weer aanvragen bij.

Dat meldde de heer Ilio Romijn van het Toeristen- bureau vanmorgen desgevraagd aan de Amigoe. Het is niets nieuws onder de zon dat een maatschappij een aantal bezoeken afzegt. In het geval van de Ocean Princess bijvoorbeeld, zo legde Romijn uit, heeft een zusterschip motorproblemen. Ocean Princess moet daarom die route, door de Orinoco- rivier in Venezuela, overnemen. Die beslissing is waarschijnlijk genomen omdat er op die route meer passagiers zijn, aldus Ilio Romijn die niet op de hoogte was van de reden dat de schepen La Palma en Atlas hun bezoeken hebben afgezegd.

Ondanks deze derving in het aantal cruise- schepen dat de Curaçaose haven aandoet, is het totale aantal niet veel afgenomen. Er zijn namelijk ook weer nieuwe aanvragen van andere cruise- schepen binnen gekomen. Dit betekent dat de inkomsten- derving die met de afzeggingen gepaard gaat, ook enigszins gecompenseerd wordt. Zo liep gisteren een Russisch toeristenschip de haven binnen en komen de schepen Azur en Mormoz dit seizoen respectievelijk zeven en vijf maal naar Curaçao. In totaal zullen er dit seizoen, van november '85 tot april '86, 119 cruise- schepen de Curaçaose haven binnenlopen. Een totaal waar het Toeristen- bureau zeer tevreden mee is. "Het zijn er meer dan vorig jaar en betekent dus geen achteruitgang", aldus Ilio Romijn die stelde dat Curaçao in principe geografisch gezien zeer ongunstig ligt voor een cruiseschip.

Het zijn dan ook de positieve aspecten van ons eiland, en met name de haven- faciliteiten, die een maatschappij ertoe brengen Curaçao in hun route op te nemen. Zo wordt er regelmatig gebruik gemaakt van de service van de DOK- maatschappij die kleine reparaties in één dag kunnen verrichten. Verschillende cruise- schepen komen echter voor grotere reparaties ook naar ons eiland. Speciale tarieven, een goede service en uiteraard één van de mooiste havens ter wereld, zijn eveneens positieve aspecten die het de moeite waard maken voor een maatschappij om enigzins van de gebruikelijke route af te wijken, aldus Ilio Romijn.

Dief op heterdaad betrapt

WILLEMSTAD— Bij de politie- post kwam gisteravond de melding binnen dat er ingebroken werd in een opslagplaats te Berg Altena. Onmiddellijk stelde de politie een onderzoek in en trof hierbij de 23- jarige R.W.M. op het dak aan, die probeerde te vluchten. Hij had een zak bij zich, waarin zich 47 flessen parfum bevonden.

Kan Sinterklaas wel buitenshuis ontvangen worden?

Telefoons Meteorologische Dienst en Brandweer roodgloeiend bij regenval

WILLEMSTAD — De telefoons van zowel de Meteorologische Dienst als de Brandweer stonden gedurende de afgelopen weken regelmatig roodgloeiend. Terwijl de Brandweer overspoeld werd met noodtelefoontjes om hulp bij ondergelopen huizen, wilde men van de Meterologische Dienst weten of de Sinterklaas- en andere activiteiten wel buiten georganiseerd konden worden.

Zoals het eenieder bekend zal zijn, scoorde november 1985 heel hoog in het aantal millimeter regen. Terwijl er 76 procent meer regen viel dan het november- gemiddelde, in totaal 203,5 millimeter op Hato, ligt het totale jaarcijfer (643 mm) momenteel al 36 procent hoger dan het jaargemiddelde van 521,7 millimeter. De laatste keer dat het in november zo regende was in 1970 toen er die maand 293,9 millimeter water op het eiland neerstortte. In 1966 werd het, tot nu toe onverbeterde, record van 299,3 millimeter behaald.

Naar de Amigoe van de Meterologische Dienst vernam is het niet zo dat de hevige regenval van de laatste weken, die bijvoorbeeld vorige week woensdagmiddag één van haar hoogtepunten kende, impliceert dat het totale weerbeeld aan het veranderen is. Het is in de tropen zeer moeilijk om het weer te voorspellen, zoals dat in de gematigde luchtstreken wel kan. Er zijn altijd uitschieters die bijvoorbeeld veroorzaakt worden door storingen in de hogere luchtlagen. Dat is iets wat altijd kan voorkomen, zo werd gemeld door de weerman. De laatste dagen werd de regen echter veroorzaakt door een Intertropische Convergentie Zone die zich inmiddels iets verder van Curaçao verwijderd heeft. De komende vierentwintig uur is er dan ook overwegend droog weer voorspeld met af en toe een plaatselijke bui. Of dit weerbeeld gedurende de kerstdagen en oudjaarsavond ook zo blijft, kon echter nog niet gegarandeerd worden.

De telefoon, die over het algemeen vrij rustig blijft bij de Meterologische Dienst, stond gedurende de afgelopen weken regelmatig roodgloeiend. De meest urgente vraag bleek te zijn of Sinterklaas wel buitenshuis ontvangen kon worden, of dat men beter binnenshuis het feest kon organiseren. Degenen die dezer dagen hun dak wilden repareren, hingen ook nogal eens aan de telefoon om te horen of de kust wel veilig was.

De telefoontjes die bij de Brandweer binnenkwamen typeerden zich echter op heel andere wijze. Daar werd veelal om hulp gevraagd door mensen die met hun voeten in het water stonden te telefoneren of voor bomen waarvan de wortels geen houvast meer hadden in de grond en die onder andere op daken terecht kwamen. De Brandweer was echter gedwongen om te wachten tot de regenbui voorbij was omdat het anders geen zin heeft een huis leeg te pompen. Er is in ruim zeventig gevallen hulp verleend door de Brandweer die handen tekort kwam. De meest urgente gevallen, zoals een ondergelopen keuken van het ziekenhuis, een kapot dak van de Openbare Bibliotheek en huizen in de Penstraat waar door een overvolle regenbak de muren op barsten stonden, werden het eerst afgehandeld. De Brandweer draaide regelmatig overuren, terwijl ook een minimale bezetting aanwezig moest blijven voor eventuele branden. Dat is immers onze eerste taak, aldus werd meegedeeld. Water om een brand te blussen was er gedurende die dagen echter voldoende aanwezig.

Hotelgasten bestolen

ORANJESTAD — De recherche is momenteel met een grondig onderzoek bezig in één der grote hotels aan de Palmbeach waar er op een mysterieuze manier geldbedragen van toeristen gestolen worden.

Uit de kamer van de toerist H.B. werd uit een portemonnee een biljet van vijftig dollar weggenomen. De portemonnee lag op de kaptafel en er zat 85 dollar in, maar alleen het biljet van 50 werd weggenomen.

Dit was ook het geval bij een andere toerist die 1900 dollars in zijn portemonnee had. Men nam vier biljetten van honderd dollar weg en liet de rest achter. Beide toeristen deden aangifte van diefstal.

HOUSTON — Tegen zijn zin in heeft VS-president Reagan NASA-hoofd Beggs van zijn functie ontheven op diens verzoek, in afwachting van opheldering over beschuldigingen van financiele malversaties. Hij zou deze hebben gepleegd in zijn vroegere functie van vice-president van General Dynamics tegenover het Pentagon.

DOW- begroting haalt het niet: geen quorum

MEP kan met moeite 12 man op been brengen voor goedkeuring begroting

ORANJESTAD — Een schorsing door (MEP's) waarnemend raadsvoorzitter Carlos Marquez, was gisteravond nodig om ontbrekende MEP-fractieleden op de openbare vergadering te krijgen om — samen met de stem van Adri de Palm — op totaal twaalf stemmen te komen om de begrotingen 1985 van het WEB, de Telefoondienst, de Luchthavendienst en het Administratie Bureau Ontwikkelings- projecten (ABO) door te krijgen.

Voor de schorsing was de MEP met zijn zeven stemmen plus een «njapa»- stem niet bij machte om de DOW- begroting 1985 goed te keuren. De uitslag was acht stemmen voor en twee stemmen tegen, waardoor geen stemmings- quorom behaald werd. MEP's fractieleider, Betico Croes, stelde toen voor om de DOW- begroting aan te houden en deze straks te laten behandelen door de nieuwe regering.

Watty Vos (AVP) bracht hier tegen in, dat de oppositie zijn medewerking gaf bij de goedkeuring van eerdere agendapunten, maar dat men niet kon verwachten dat de oppositie de verantwoordelijkheid op zich zou nemen voor een begroting die al elf maanden over tijd is en in welke periode flink wat geld werd uitgegeven. Het is de MEP — aldus Vos — die ervoor moet zorgen elf leden present te hebben om de begrotingen goed te keuren.

Betico Croes zei te erkennen dat in de MEP- fractie personen waren die aanwezig hadden moeten zijn, maar die jammer genoeg verstek lieten gaan. Hij bracht naar voren zijn aangekondigde vakantie en het ondergaan van een operatie te zullen vervroegen en dit reeds vandaag te zullen doen. "In feite — aldus Croes — had ik vandaag AO moeten zijn vanwege een stevige griep, maar ik ben toch naar deze vergadering gekomen". Indien de overige MEP- leden niet meer komen opdagen, dan zullen alle te behandelen begrotingen voor de nieuwe regering blijven. Na de schorsing bleek de MEP — met De Palm erbij — over twaalf stemmen te beschikken om de reeds genoemde vier begrotingen goed te keuren.

Bij het agendapunt «Hoofdbegroting 1985» liet Betico Croes horen dat zoals de gewoonte in het verleden, de hoofdbegroting niet goedgekeurd wordt wanneer daarvoor een van de dienst- begrotingen — in het onderhavige geval de DOW- begroting — geen goedkeuring krijgt. Dit, omdat in de hoofdbegroting posten opgenomen worden die te maken hebben met de dienst- begrotingen. Hij stelde de voorzitter voor de vergadering te sluiten en een nieuwe vergadering bijeen te roepen met als agendapunten: Behandeling DOW- begroting en hoofd- begroting alsmede de ontwerp eilandsverordening over intrekking van de eilands- verordening Eigendoms- verkrijging volkswoningen Aruba 1962, welk punt gisteren als laatste op de agenda stond.

Eerder op de dag gaf de raad zonder hoofdelijke stemming zijn fiat aan beschikbaarstelling van een krediet voor de aanmaak van Arubaanse munten en bankbiljetten, voor het aangaan van grondruil met Villas nv en aan de ontwerp- eilands- verordeningen ter vaststelling van ontwerp lands- verordeningen, voor:
- splitsing van het vermogen van de Sociale Verzekerings Bank (SVB) voor toescheiding van de verzekerden bij en de uitkeringsgerechtigden van de SVB, en ter bepaling van de overgang van het personeel van de SVB.
- bepaling van de overgang van het personeel dat op Aruba in dienst is van het land de Nederlandse Antillen naar het land Aruba.
- de scheiding van de bezittingen en schulden van de Bank van de Nederlandse Antillen tussen de Centrale Banken van de Nederlandse Antillen en van Aruba.
- inrichting, samenstelling en de bevoegdheid van het constitutioneel hof van de Nederlandse Antillen en Aruba.
- uitvoering van artikel 67, tweede lid, van de Samenwerkings- regeling Nederlandse Antillen en Aruba.
- de ontwerp- eenvormige landsverordening betreffende de rechterlijke organisatie van de Nederlandse Antillen en Aruba.

ARUBA AGENDA

LOSSE NUMMERS OP Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, La Fama, Piet Soda Fountain en Supermercado Pueblo..

NOORD: Parillada Rio Grande, Noord 43.

TANKI LEENDERT: Kalalu, Tanki Leendert 265.

SANTA CRUZ: Rowigini's, Santa Cruz 48.

SAVANETA: Family Pastry, Savaneta 316.

SAN NICOLAS: Nicolas Store, Zeppenveldtstraat 27.

Voorts: Giftshop Holiday Inn, Giftshop Dr Horacio Oduber hospitaal, Giftshop Manchebo Beach Hotel en Bookstore vertrekhal luchthaven.

KANTOORUREN: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 027-774 en 027-845.

Bankrek. nr. 248-1 Barclays Bank.
Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of 21604.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER (I): 20.15 uur *Explorers* (14 jr.).
(II): 20.45 uur *Back to the Future* (14 jr.); premier 21.00 uur *Santa Claus* ; 24.00 uur *Sex tussen start en finish* (18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 en 24.00 uur *The boat* (14 jr.).

* * * * *

BOTICA'S (**nachtdienst**)
Pabao brug: Santa Cruz, tel.: 28028;
Pariba brug: San Lucas, tel.: 45119.

* * * * *

WACHTREGELING DOKTOREN
Oranjestad en omgeving: dokter R. Tonk, Dominicanessenstraat 22, tel.: 32922.

* * * * *

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

* * * * *

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTRE: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTRE (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45 /18.30-19.30 uur.

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandag van 19.30-20.30 uur cursus voor gevorderden en van 20.30-21.30 uur Franse literatuur; dinsdag van 20.00-21.00 uur conversatielessen; woensdag van 19.00-20.00 uur cursus voor beginners - Colegio Arubano, lokaal 61/62.

ARTE POPULAR (**van 28 november t/m 8 december 1985**): 18.00-21.00 uur gelegenheid tot bezichtiging - Instituto di Cultura.

JEUGDTONEEL FESTIVAL: 19.00 uur Cas di Cultura.

CUNUCU FIESTA: 18.00-22.00 uur in Cunucu Plaza, Dakota Shopping Plaza.

OPTREDEN: 20.30 uur van Henk Elsink - Roselandroom, Alhambra Casino.

STICHTING BESTRIJDING ALCOHOLISMISBRUIK: 20.00-22.00 uur workshop - aud. Dr. Horacio Oduber ziekenhuis (sprekers: dr. Seixas en dr. Francis).

SPORT
ARUBA SCHERMBOND: om 19.29 uur start voor wandelmars (route: Abraham de Veerschool naar Don Boscoclub); na afloop barbecue.

* * * * *

ZATERDAG
DIVERSEN
CUNUCU FIESTA: 18.00-22.00 uur in Cunucu Plaza - Dakota Shopping Plaza.

MERCADO SABATINO: 15.00-19.00 uur in Promenade San Nicolas.

STICHTING BESTRIJDING ALCOHOLMISBRUIK: vanaf 09.00-17.00 uur workshop - aud. Dr. Horacio Oduber ziekenhuis.

KIWANIS KEYCLUB: 09.00-17.00 uur carwash - geb. SELMA, L.G. Smithboulevard.

SINTERKLAASVIERING
18.00-21.00 uur voor kinderen van de leden Trappersclub;
18.00 uur Caribeclub.

FERIA/BAKE SALE: 10.00-17.00 uur op het terrein van Christina ETAO- school.

SPORT
TEACHERS UNITED: 14.00 uur ledenvergadering - MTS, Seroe Blancoe.

ESTAFETTELOOP (**40 km**) 06.30 uur georganiseerd door de mariniers (t.b.v. Kinderen van Afrika) - t.o. Marinierskazerne Savaneta.

SOFTBALL: 12.00 uur The Rasing vs La Confianza; 14.00 uur Jani's Hemco vs WRH Stars; 16.00 uur Athletics vs Aruba Wegenbouw - Kibaima Ballpark.

INDIAN WATERSLIDE: 10.00-18.00 uur open voor publiek - bij «Indian Rock».

MOKO ZOO RANCH: hele week geopend (**maandag t/m zondag**) van 10.00-18.00 uur.

MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

BUREAU VOOR LEVENS- EN GEZINSMOEILIJKHEDEN (Kerkstraat 17C, tel.: 23145): open maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

STICHTING TOT BEVORDERING VERANTWOORD OUDERSCHAP (Famia Planea): dagelijks van 08.00-12.00/13.00-16.00 uur - Medical Centre, Bernhardstraat 75, San Nicolas, tel.: 48833, toestel 219/225.
Bij de praktijken in het Wit Gele Kruis- gebouw: dinsdag 10.00-12.00 uur te Noord 66, tel.: 23425; 13.00-14.00 uur te Oranjestad, Koningstraat/Emmastraat, tel.: 23168; woensdag: 13.00-15.00 uur te Santa Cruz 39C, tel.: 28288; donderdag: 10.00-12.00 uur te Pampoenastraat 15, Dakota.
Centro di Barrio Dakota, Pampoenastraat 19, tel.: 23822; donderdag 08.00-10.00 uur.
Club Caiquetío, Paradera 47A, tel.: 24280: dinsdag 08.00-10.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK (**openingstijden**)
LEES- EN KRANTENZAAL: maandag t/m vrijdag vanaf 07.30 uur.
UITLENING AFDELING: maandag, woensdag en vrijdag 09.00-11.55/13.30-20.00 uur; dinsdag en donderdag van 13.30-17.30 uur (s morgens gesloten).

FILIAAL SAN NICOLAS: openingstijden maandag, dinsdag en vrijdag van 09.30-12.00/13.30-17.30 uur; woensdag- en donderdagochtend gesloten, in de middaguren geopend; woensdagmiddag geopend tot 19.00 uur.

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARRIO DAKOTA (**openingstijden**): dinsdag van 16.00-20.00 uur en vrijdag van 17.00-19.00 uur.

SHASA (Stichting Hulp aan Slechthorenden Aruba), Engelandstraat (Lionsgebouw t/o Eagleclub), is dagelijks geopend van 08.30-12.00/13.00-16.30 uur.

* * * * *

TELEARUBA

VRIJDAG: 13.00-15.00 Take two; 18.00 Bassie en Adriaan; 18.30 Israel presents; 18.45 Telenovela: «Guadalupe»; 19.30 Cocktail musical; 20.00 Telenoticias; 20.30 The Benny Hill show; 21.00 Wrestling; 22.00 CNN international news; 23.00 Showbiz today; 23.30 Sluiting.

ZATERDAG: 18.00 Fame (Street Kid); 19.00 Programa di gobierno central; 19.30 Knight Rider (No big thing); 20.30 America's top ten; 21.00 Estreno (The day breakers); 22.50 CNN international news; 23.30 Sluiting.

Naar schade aan milieu

Grontmij en VS- bedrijf onderzoeken grond bij Lago

SEROE COLORADO — Onafhankelijk van elkaar worden door de Grontmij voor het eilandgebied Aruba en een Amerikaanse maatschappij voor de Exxon boringen verricht om de mogelijke milieuvervuiling in en om Lago te kunnen beoordelen.

Het Bestuurscollege heeft een milieugroep benoemd van experts die deze werkzaamheden coördineren. De leden van deze groep kozen tot voorzitter ing. Mikel Croes, hoofd van de Veiligheidsdienst, met als leden ing. Gaby Werleman namens DOW, drs. Armando Curiel geoloog van de Aruminco, ing. Jerry Engelbrecht Milieubeheer Gezondheidsdienst en ir. Paul Denters van het landbouwstation te Santa Rosa.

De Grontmij heeft eerste boringen gedaan, zo vertelde voorzitter ing. Mikel Croes gisteravond in Telenoticias, in San Nicolas, Zeewijk, Lago Heights en andere plaatsen. De grond was nogal erg hard, waardoor men nogal eens problemen met de boor kreeg. Grapefield werd ook onderzocht en over enige dagen hoopt de Grontmij op het Lagoterrein te kunnen beginnen. Op de vraag hoe lang de boringen gaan duren, vertelde de heer Croes dat in eerste instantie aan eind april 1986 wordt gedacht, doch hoe sneller het boren gaat des te eerder hoopt men klaar te zijn. Grontmij en Milieugroep hadden nog geen contact met Lago — waar een andere maatschappij een geheel onafhankelijke boring verricht — doch men verwacht dat dit een dezer dagen zal geschieden omdat men dan toestemming moet krijgen op Lago- terrein te gaan boren. Onder meer moet dit om te weten waar water en electrische leidingen enz. liggen om problemen te voorkomen.

De heer Hans van Oort van de Grontmij vertelde dat nu ruim drieëneenhalve week veldwerk is gedaan om een indruk van de grond te krijgen. Er worden zoveel mogelijk monsters van gesteenten, grondwater enz. genomen. Deze worden dan goed verpakt naar het laboratorium gezonden. Er wordt nu gewacht op de eerste resultaten van het onderzoek van de eerste monsters, hetgeen over enige weken kan zijn. Op de vraag of het olie- gehalte in de grond buiten de Lago hoog is, stelde de heer Van Oort dat dit het onderzoek zal moeten uitwijzen. Beide groepen stellen onafhankelijke onderzoeken in.

Helft paren boven gemiddelde bij bridgen Aruba Ariba

ORANJESTAD — Op de competitie- avond van de bridgeclub Aruba Ariba scoorden zes van de twaalf paren boven het gemiddelde.

André Dekker en Sytze van der Meer verstevigden hun leidende positie andermaal met een onbetwiste score van 69.29%. De gelegenheids- combinatie Cini Timmer/Ron Hermelijn wist de tweede plaats naar zich toe te trekken met 53.21%. Boven het gemiddelde scoorden ook: de teams Frank Conway/Leo van Veen 52.50, Aggy Bilderbeek/Shirley Zeller 52.14, Hans Somers/Roy Aderliste 51.70 en Ars Berger/Henk Berghuizen precies 50%.

Vier partijenblok aan wnd gezaghebber:

Niet gebonden aan recente MEP-benoemingen

ORANJESTAD — "Ter voorkoming van enig misverstand en ter vermijding van een beroep van betrokkenen op het beginsel van rechtszekerheid wensen wij met nadruk te verklaren dat het nieuwe Bestuurscollege, c.q. de nieuwe regering, zich niet gebonden zal achten aan bovengenoemde benoemingen en bevorderingen", aldus de vier politieke partijen AVP, PPA, PDA en ADN in een herhaald beroep op waarnemend gezaghebber Frans Wernet om alles in het werk te stellen om een nog grotere bestuurs- chaos te voorkomen.

In hun brief aan waarnemend gezaghebber Frans Wernet wordt deze eraan herinnerd dat tijdens een gesprek met de vier politieke partijen met wnd. gezaghebber Wernet op 28 november een beroep op hem werd gedaan om alles in het werk te stellen om partij- politieke benoemingen en bevorderingen te voorkomen.

'Uit de publiciteits- media wordt het steeds duidelijk dat het huidige Bestuurscollege bezig is een groot aantal personen in strijd met alle beginselen van behoorlijk bestuur te benoemen en te bevorderen. Personen die niet voldoen aan de eisen voor de functies", zo vervolgen de vier politieke partijen in hun brief aan wnd. gezaghebber Frans Wernet, "worden in strijd met de bestaande procedure- regels in sleutelposities benoemd om zuiver partij- politieke redenen".

Een afschrift van dit krachtig protest werd gezonden aan de gouverneur dr. René Römer, toekomstig gouverneur F.B. Tromp, minister drs. Jan de Koning en Vaste Kamer- commissie voor Antilliaanse Zaken van de Eerste en Tweede Kamer, de Staten van de Nederlandse Antillen en de Eilandsraad van Aruba.

Het gaat om 18 en niet om 100 agenten

NAPB: werving in Nederland in strijd met de afspraken

ORANJESTAD — Het bestuur van de Nederlandse Antilliaanse Politie Bond (NAPB) is niet zo blij met de recente reis van waarnemend commissaris Peterson naar Nederland voor het aantrekken van Nederlandse politiemensen voor het korps op Aruba. Dit was volgens het NAPB- bestuur in strijd met het enkele maanden geleden bereikte akkoord tussen de NAPB en het Bestuurscollege van Aruba.

Overeengekomen werd dat technische bijstand voor het nieuwe Arubaanse korps eerst op Aruba zelf en de Nederlandse Antillen gezocht zou worden, maar door de reis van de waarnemend commissaris wordt deze technische bijstand nu eerst in Nederland gezocht.

In strijd met de verklaring van gedeputeerde Nelson Oduber, die het had over het aantrekken van honderd politiemensen uit Nederland, gaat het — aldus het bestuur van de NAPB — om slechts achttien politiemensen die de wens hebben op Aruba te werken. De verklaring dat er honderd Nederlandse politiemensen klaar zijn om naar Aruba te komen, is absoluut niet waar, zo werd door het NAPB- bestuur naar voren gebracht. Ook van de waarnemend commissaris vernam het NAPB- bestuur dat het hier om een groep van achttien politiemensen gaat en dat de reis van de waarnemend commissaris zuiver een oriëntatie- reis was om de mogelijkheden voor technische bijstand uit Nederland na te gaan.

Trouw over raadadviseurskwestie:

Den Haag moet signaal geven

ORANJESTAD — Onder de kop «Raadadviseur Croes» besteedt het Nederlandse blad Trouw eergisteren in een commentaar aandacht aan de benoemingen op Aruba.

Het blad schrijft: "Croes heeft zijn monopolie- positie de laatste jaren vooral gebruikt om een ambtelijk apparaat te scheppen dat hem als een maatpak past. Dit verwijt richtten wij precies een week geleden in deze kolom", aldus het dagblad Trouw, "aan de Arubaanse leider Betico Croes naar aanleiding van de verkiezings- uitslagen op de Antillen. Wij hadden toen de ontwikkeling van de laatste vijf jaar op het oog. Bij het scheiden van de markt heeft Croes het nog bonter gemaakt. Hij heeft zichzelf (en met hem nog eens zes na 1 januari 1986 politiek ontheemden Arubanen) met een mooie baan in het Arubaanse ambtenaren- apparaat laten inlijven. Let wel: "een mooie baan" betekent hier in de eerste plaats een goed betaalde baan. Een schadelijke ontwikkeling waarvan Croes zelf wel zal zeggen dat het de Nederlanders en de Nederlandse dagbladen geen barst aangaat, maar die wij op deze plaats toch maar willen signaleren. Er zijn in de afgelopen maanden heel wat alarmkreten uit de Antillen opgeklonken over die politieke benoemingen binnen het ambtenaren- korps van Aruba, maar dat was in Den Haag voor dovemansoren geklaagd. Nederland heeft ook nauwelijks macht meer zulke benoemingen ongedaan te maken. Toch lijkt het ons een signaal uit Den Haag op zijn plaats, al is de reactie uit Oranjestad te voorspellen: Waar bemoeien jullie je mee? Hier mag niet gelden "Zwijgen is instemmen"," aldus besluit het commentaar in Trouw.

Met verkiezing jeugd- prins en pancho

Carnaval begint op 3 januari

ORANJESTAD — De eerste officiële activiteit van de Stichting Arubaans Carnaval (SAC) voor carnaval 1986 («Carnaval Trint'i dos, t'e cos») is de verkiezing van prins en pancho van het kindercarnaval op 3 januari in de Caiquetioclub.

In verband met het vroege carnaval, is het SAC- kantoor aan de Fergusonstraat reeds vanaf 15 december geopend vanaf vijf uur's middags tot negen uur's avonds. Bij dit kantoor (telefoon 24214) kan men terecht voor inschrijving voor deelname aan alle SAC- activiteiten. **Dit maal zullen alle grote activiteiten,** die de laatste jaren in het RCA- sportcentrum plaatsvinden, in het Elias Mansur Ballpark worden gehouden. Hierbij volgt een gedeelte van het SAC- programma van activiteiten:
- verkiezing jeugdprins en pancho, 3 januari in Caiquetioclub.
- verkiezing grote prins en pancho van Aruba, 5 januari in Caiquetioclub.
- eerste avond Calypsonian/Roadmarch contest, 18 januari 7 uur in het Lago Sportpark.
- tweede avond Calypsonian/Roadmarch contest (finale), 19 januari 7 uur in Lago Sportpark.
- kindercalypso- contest, 21 januari in Club Bonaire.
- verkiezing Aruba's kinder- koningin, 22 januari in het Mansur Ballpark.
- tumba festival, 24 januari, Mansur Ballpark
- commando- overdracht gouverneur aan prins carnaval, 26 januari.
- kindercarnaval in San Nicolas, 26 januari, 1 uur
- calypso/soca danswedstrijd, 26 **januari 6 uur in Club Bonaire.**
- kindertumba- festival, 30 januari, 6 uur, Mansur Ballpark.
- verkiezing Aruba's jeugdkoningin, 31 januari, Mansur Ballpark.
- kinderparade te Noord, 1 februari, 3 uur.
- Tivoli's lichtparade in Oranjestad, 1 februari 10 uur.
- kindercarnaval in Oranjestad, 2 februari 10 uur.
- kinderparade in Santa Cruz, 5 februari 3 uur.
- verkiezing carnavals- koningin, 6 februari, Mansur Ballpark.
- grand old mask parade, 7 februari, van Boulevard Centre naar Vondellaan.
- jouvert morning pyjama parade in San Nicolas, 8 februari, 4 uur vm.
- grote parade in San Nicolas, 8 februari, 2 uur.
- grote parade in Oranjestad, 9 februari, 11 uur.

Informatie seminar FTA

SAN NICOLAS — Zowel morgen als zondag — van acht tot vijf uur — wordt in het FTA- kantoor te San Nicolas het laatste informatieve seminar gehouden.

Onder meer zal gesproken hoe de samenstelling en werking van de nieuwe Arubaanse regering per 1 januari aanstaande gaat worden. Voorts zal de nadruk worden gelegd op het belang van informatie in een organisatie. Tijdens de bijeenkomst zullen het bestuur van de FTA en de gedelegeerden de uitslag van de recente verkiezingen gaan analyseren. Hierbij zal onder meer de positie ten opzichte van het nieuwe Bestuurscollege/de regering worden bepaald, vooral wat betreft het departement Arbeidszaken alsmede verschillende bestaande arbeidswetten.

MEP niet naar informateur

Eman: BC is hopelijk voor 20 december rond

ORANJESTAD — De MEP heeft gistermiddag geen gehoor gegeven aan de uitnodiging voor een gesprek met informateur mr. Henny Eman. Zoals bekend had de MEP-leider als voorwaarde gesteld dat enige partijen hun verklaringen van voor en na de verkiezingen zouden intrekken, dat zij niet met de MEP in een regering willen zitten.

Dit geschiedde niet en Betico Croes liet gisteravond voor Tele-Aruba horen, dat geen antwoord werd ontvangen van de informateur, de MEP daarom niet was gegaan voor een informatie- gesprek. Informateur Henny Eman bevestigde vanmorgen desgevraagd aan de Amigoe dat de MEP inderdaad niet verschenen was. Daarop hebben de vier partijen, die vermoedelijk op 20 december het nieuwe Arubaanse Bestuurscollege en per 1 januari de nieuwe regering van het land Aruba gaan vormen, hun besprekingen voortgezet.

Mr. Eman verwacht dat vandaag het gesprek over de bereidwilligheids- verklaring kan worden afgesloten. Hierin worden onder meer de beginselen van een nieuwe regering onderschreven. Wanneer dit rond is, wordt aan het derde agendapunt begonnen waarbij gesproken wordt over de werkgroepen, wie daarmee belast worden en welk onderdeel.

Op de vraag van de Amigoe wanneer de heer Eman met zijn informatie klaar komt, stelde deze: "Wij streven ernaar op 19 december alles rond te hebben, zodat dan het nieuwe Bestuurscollege op 20 december kan aantreden".

Steven Hodge wint jeugd-songfestival op Sint Maarten

PHILIPSBURG — De achtjarige Steven Hodge van de Reginaschool was met zijn lied «Love, love, that what its all about» van de elf deelnemers de winnaar van het zevende jaarlijkse kinderzang- festival op Sint Maarten. Tweede werd José Williams van de Sister Magdaschool en derde Magdalena Lejuez van de Pondside Elementary School. De coördinator van het festival, Mavis Brooks, verklaarde na afloop zeer tevreden te zijn over het verloop. Zij vond de kwaliteit van wat de jeugd bracht op een hoog peil staan. Het festival heeft als sponsor de Sint Maarten Council of Arts en werd georganiseerd door een commissie bestaande uit William Marlin, Mavis Brooks, Rhoda Fowler en Beryl Lake.

Arubaan in Nederland verongelukt

ORANJESTAD — Op de snelweg naar Enschedé raakte de heer Orlando Emerencia gisteren betrokken bij een verkeersongeval. Hij overleed aan de gevolgen. De heer Emerencia was reeds vier jaar in Nederland waar hij werkzaam was en op computer- gebied studeerde. De begrafenis heeft in Nederland plaats, waarvoor zijn ouders Haime Emerencia- Martis vandaag naar Nederland vertrekken.

WASHINGTON — Naar alle waarschijnlijkheid laten de VS aan de VN weten dat men borg wil staan bij een Afghaanse vredesregeling als die gepaard gaat men het teruqtrekken der SU- troepen

Nu onderzoek onregelmatigheden achter rug moet zijn

DMZ- ambtenaren eisen rectificatie van het BC

ORANJESTAD — De ambtenaren bij Maatschappelijke Zorg hebben het Bestuurscollege aan het oor getrokken over het aangekondigde maar niet ondernomen onderzoek over manipulaties met dokterskaarten en onderstand.

Welke ambtenaren werden hieraan schuldig bevonden? vragen de ambtenaren, die van het BC een rectificatie van de beschuldigingen wensen zoals de regels van het fatsoen van een BC eisen. De ambtenaren brengen in hun telexboodschap naar voren dat zowel in persbericht nummer 713, 21 november 1985, van het BC als tijdens hun onderhoud met gedeputeerde Grace Bareño op 13 november 1985, afgesproken werd dat binnen twee tot drie weken de ambtenaren het resultaat zouden horen van het onderzoek in verband met vermoedelijke onregelmatigheden die zekere ambtenaren van de Dienst Maatschappelijke Zorg (DMZ) zouden hebben gepleegd. Op 4 december — aldus de DMZ- ambtenaren aan het BC — is voornoemde periode van drie weken verlopen.

Wij wensen te weten:
- welk onderzoek heeft plaats gevonden?
- wie of welke instantie heeft dit onderzoek gedaan?
- welke zijn de geconstateerde onregelmatigheden?
- welke ambtenaar of ambtenaren werden schuldig bevonden en welk straf werd hun opgelegd?

Aangenomen kan worden dat uw beschuldigingen alle grond missen, daar onder andere op 25, 26 en 27 november jongstleden geen onderstand uitbetaald werd aan de personen die vermoedelijk zouden zijn benadeeld. Wij blijven erop staan — zo berichten de ambtenaren tot slot — dat wij categorisch uw beschuldigingen verwerpen en wensen van u, dat u (ofschoon laat) uw beschuldigingen rectificeert zoals de regels van het fatsoen dat eisen.

Uitbetalingsdagen van onderstand

ORANJESTAD — In de betaaldagen van onderstand zijn wijzigingen aangebracht in verband met de komende feestdagen. Onderstand in de districten Oranjestad, Santa Cruz en San Nicolas zal op maandag 23 december worden uitbetaald. Voor de districten Paradera, Savaneta en Noord zal dit op dinsdag 24 december geschieden. De betalingsuren en de plaatsen waar uitbetaald worden, blijven dezelfde.

Autowas- actie

ORANJESTAD — De Kiwanis Keyclub van het Colegio Arubano organiseert morgen een autowas- actie, waarvan de opbrengst gebruikt wordt voor charitatieve doeleinden. Deze carwash is van negen uur 's morgens tot vijf uur 's middags naast het gebouw van Maduro and Sons, aan de Smithboulevard. Er zullen drank, barbecue en muziek aanwezig zijn.

ORANJESTAD — De Abraham de Veerschool is kampioen geworden van het schoolsoftballtoernooi voor meisjes. Als subkampioen eindigde het La Salle College, dat in de laatste wedstrijd een 9-6 overwinning behaalde op het Augustinus College.

B-tennis-titels

ORANJESTAD — In de B-klasse competitie van de Aruba Lawn Tennis Bond zijn de kampioenen en subkampioenen van elke categorie bekend.

De resultaten zijn als volgt: damesenkel: kampioen H. Bongers, subkampioen B. Vingerhoedt; herenenkel: kampioen B. van Hoof, subkampioen E. de Cuba; damesdubbel: kampioen L. Sint/B. Vingerhoedt, subkampioen A. Henriquez/H. Bongers; herendubbel: kampioen E. Ras/S. Frigerio, subkampioen A. Henriquez/B. van Hoof; gemengd dubbel: kampioen A. Odor/H. Bongers, subkampioen C. Droogh/L. Sint.

Slot jeugdtennis

ORANJESTAD — Het Kool-Aid jeugdtennis- toernooi zal morgen in het Marlboro Tennispark worden afgesloten. De finale- wedstrijden zullen tussen twee en zes uur worden gespeeld. Alle 95 deelnemers aan dit toernooi worden morgenmiddag op het sluitings- ceremonieel verwacht.

Mr Smeets in toelichting op valuta-voorstel

Dollarisatie zal einde kunnen maken aan "deviezen-hoofdpijn"

WILLEMSTAD—Het voorstel dat onlangs, tijdens een bijeenkomst van de Vereniging Offshore Belangen door mr Gerard Smeets werd gedaan ten aanzien van de invoering van de dollar, hield de invoering in van deze munt als wettig betaal- middel in naast de gulden. De dollar en de gulden [illegible] elkaars [illegible] terwijl iedere burger [illegible] om waar dan ook ter wereld zijn geld te beleggen in guldens, dollars of welke andere valuta dan ook. Aldus een toelichting van mr Smeets op het voorstel.

Het gevolg van deze introductie van de dollar als wettig betaal- middel naast de gulden zou zijn, aldus mr Smeets, is dat er niet meer guldens "gedrukt" kunnen worden, dan dat er dollars zijn in de reserves van de Centrale Bank, terwijl er geen sprake meer is van een "deviezen- pot". Iedere particulier, ieder bedrijf en de overheid heeft dan als het ware zijn eigen "deviezen- pot", waarbij al die verschillende "deviezen- potten" op elkaar geen invloed kunnen uitoefenen. Buitenlands geld en binnenlands geld heeft voor iedereen dezelfde vrijheid en dezelfde waarde. En de beweging van geld in en uit het land wordt een kwestie van economische statistiek, in plaats van "deviezen- hoofdpijn", aldus Smeets in een reactie tegenover de Amigoe.

Het argument dat de kapitaal- vlucht door uitvoering van het voorstel niet zou worden terug gedrongen, is zijns inziens niet ter zake. Kapitaal- vlucht verliest immers, volgens zijn redenering, in dit systeem iedere betekenis. Dat er gedisinvesteerd kan worden of banksaldi naar het buitenland kunnen worden overgebracht, omdat men bang zou zijn voor politieke omwentelingen of problemen op economisch gebied, blijft natuurlijk mogelijk, erkent hij. De voornaamste reden waarom echter heden ten dage geld naar het buitenland wordt gebracht is de vrees voor devaluatie en de angst voor "Surinaamse deviezen- toestanden", meent Smeets. Die reden wordt echter totaal weggenomen, voegt hij daar aan toe.

Het "meeslingeren" met de dollar in al haar fluctuaties, weerlegt hij, is iets dat de Antillen al sedert "mensen- heugenis" doen. De gulden is immers vastgekoppeld aan de dollar. Hij acht het onjuist te stellen, dat de Antillen het zich als klein land met een open economie niet kunnen veroorloven met de dollar "mee te slingeren". Immers de gehele wereld- economie slingert al sedert de Tweede Wereldoorlog "even zo vrolijk als wij met de dollar mee", zegt hij. Hij acht het daarentegen wel juist te concluderen dat de Antillen dan te maken zullen krijgen met Europese valuta- verschillen, maar wijst er op dat dat nu ook het geval is.

Dat kapitaal- vlucht vooral bepaald zou worden door de hoogte van de rentevoet, is volgens Smeets geen correcte stelling. "In onze huidige situatie spelen helaas andere factoren een belangrijkere rol. In het nieuwe systeem zal echter inderdaad de rentevoet een beslissende rol spelen, zodat, gezien de vrijheid die gegeven wordt, de rente zich vanzelf zal aanpassen aan hetgeen internationaal gebruikelijk is. Waarmee ook die reden voor "kapitaal- vlucht" is weggenomen," voert hij aan. Hij vindt het een "curieuze stelling" dat de fenomenen van "Euro- dollars" en "offshore" een voortvloeisel zouden zijn van "gimmicks", die de Verenigde Staten vruchteloos zouden hebben aangewend om de kapitaal- vlucht tegen te gaan. De Curaçaose offshore-sector weet wel beter, meent Smeets, die het desbetreffende argument zegt eigenlijk niet te kunnen plaatsen met betrekking tot het door hem ingediende voorstel.

Smeets bevestigde tegenover de Amigoe wel, dat in het dollar-systeem de regering monetaire financiering niet meer kan voeren en erkende tevens dat de regering zich dan zal moeten wenden tot de internationale markt. Hij verwacht evenwel niet dat daardoor de Antillen zich zullen scharen in de rij van Latijns- Amerikaanse schuldenlanden, maar merkt op dat zijns inziens het tegendeel het gevolg zal zijn. De Latijns- Amerikaanse landen gebruikten monetaire politiek om, gelijk de Antillen nu aan het doen zijn, structurele tekorten te dekken, voert Smeets aan. Die leenden buitenlands geld om de daardoor ontstane tekorten aan deviezen te dekken, gingen onverkort door met de onverantwoorde monetaire politiek en kwamen daardoor in een spiraal terecht van inflatie en **devaluatie, argumenteert hij. Het dollar- systeem ontneemt** het instrument van de monetaire politiek en daarmee de mogelijkheid om de Antillen in de rij schulden- landen te scharen, is hij van oordeel. Hij voegt daar aan toe, dat lenen mogelijk blijft, maar uitsluitend op basis van "balans en jaar- cijfers".

Volgens Smeets brengen overigens de tegenstanders van zijn voorstel een argument naar voren waar hij zich noodgedwongen bij neer zal moeten leggen: "Indien een regering niet de discipline kan opbrengen orde op zaken te stellen, zal men de discipline zeker niet opbrengen het systeem te veranderen". Het hele voorstel, zegt Smeets, "vereist moed om onszelf discipline op te leggen, om tering naar de nering te zetten". Gebeurt dat niet, dan zijn de Antillen onherroepelijk verloren, vreest hij. "Het dollar-systeem ten eerste dwingt de overheid tot de vereiste discipline en ten tweede, mocht de overheid desondanks toch over de schreef gaan door teveel te lenen, dan heeft dat geen effect op de waarde van het geld van de gewone burger", besluit hij.

Commando-overdracht

WILLEMSTAD— Bij het Rode Kruis afdeling Curaçao vindt op 13 december om acht uur 's-avonds in de Rode Kruis Post te Suffisant de commando- overdracht plaats van dr Paul Ackerman aan Ellsworth Winklaar.

Het weer

WEERSVERWACHTING GELDIG tot morgenmiddag 12 uur. Licht tot half bewolkt met kans op een plaatselijke bui. Overwegend matige oostelijke wind. In het Caribisch gebied bevinden zich momenteel geen storingen die van betekenis zijn voor het weer op de Benedenwindse eilanden. In de komende 24 uur wordt weinig verandering verwacht in het huidige weerbeeld.

WILLEMSTAD— In de afgelopen 24 uur vonden 12 aanrijdingen plaats, waarbij drie gewonden vielen en een schade van 10.530 gulden genoteerd werd.

Weer flinke boete voor McEnroe

MELBOURNE — Voor John McEnroe is de schade tijdens de open Australische titelstrijd inmiddels opgelopen tot 3750 dollar. Hij is dus al weer halverwege een nieuwe schorsing.

De woensdag in de kwartfinales uitgeschakelde Amerikaan kreeg na zijn partij tegen de ongeplaatste Joegoslaaf Zivojinovic een boete van 1000 dollar, omdat hij niet op de persconferentie verscheen. McEnroe is na „Kooyong" gedwongen drie weken te pauzeren. Wie 7500 dollar aan geldstraffen aan de broek krijgt, wordt voor de periode uitgesloten van het toernooicircuit.

Nieuwe hondenclub opgericht:

Slechts bezitters van een Dobermann kunnen lid worden van deze rasvereniging

WILLEMSTAD — Het eiland Curaçao is weer een hondenclub rijker geworden. Het gaat dit keer niet om een algemene vereniging die uitsluitend trainingen verzorgt. De nieuwe club is een zogenaamde rasvereniging. Het ras waar het hier om gaat is de Dobermann Pincher.

De Dobermann Pincher is een erg veel voorkomende verschijning geworden op ons eiland. Dit ras is voornamelijk zo in trek, omdat het een werkhondenras is, wat erg geschikt is voor de bewaking. Dit aspect komt ook in veel verschillende films tot uiting, waardoor de aanwezigheid van een Dobermann vaak al voldoende is om indringers af te schrikken. Een gevolg van deze populariteit is dat er op grote schaal werd en wordt gefokt en geïmporteerd. De fokprodukten waren niet zo heel belangrijk, als ze maar de kenmerkende kleuren bezaten. Voorlichting en begeleiding bij het fokken kreeg men niet en wilde men vaak niet eens hebben, waardoor er een groot aantal honden kwam wat er alleen nog in de verte uitzag als een Dobermann.

De nieuw opgerichte vereniging, die de naam heeft gekregen: »Dobermann Klup di Korsou«, heeft zich ten doel gesteld de eigenaren van Dobermanns te begeleiden. Dit wordt gedaan door het geven van informatie over het houden, fokken en werken met Dobermanns. Bovendien wordt er voor de leden die daar belangstelling voor hebben training gegeven, op zondagmiddag om 17.00 uur op het sportveld van het technisch College St. Paulus achter McDonald op Salinja.

Er wordt getraind volgens het internationale programma voor verdedigings- honden. In januari wordt er gestart met een cursus voor honden die nog weinig of niets gedaan heeben aan gehoorzaamheid. Deze gehoorzaamheids- cursus wordt na ongeveer 6 maanden afgesloten met een examen. Hierna kan er worden overgestapt naar het verdedigings- gedeelte, waar de hond leert zijn baas te verdedigen en een indringer op te sporen en te bewaken.

De Dobermann Klup di Korsou is geen vereniging zoals de tot nu toe bestaande hondenclubs, die na het volgen van een cursus vaarwel wordt gezegd. Van de nieuwe rasvereniging is men lid zolang men in het bezit is van een Dobermann Pincher. Men wordt dus niet uitsluitend lid om een cursus te volgen. Het is dan ook mogelijk om lid te worden als men een Dobermann heeft en niet wil deelnemen aan de trainingen. De contributie is in dat geval dan ook lager dan voor degenen die wel komen trainen met hun honden.

Het is mogelijk dat er in de toekomst officiële keuringen worden georganiseerd omdat de DKK zich aan kan sluiten bij de Nederlandse Dobermann club DVIN. Hierdoor is ieder lid op Curaçao automatisch ook lid van de DVIN en krijgt iedere maand het prachtige blad van deze vereniging thuis gestuurd.

Het bestuur hoopt dat zeer vele Dobermann-eigenaren lid zullen worden om dit mooie ras op een hoger peil te brengen, want een Dobermann is een geweldig goede hond, die echter een goede aanpak vereist.

Het bestuur van de nieuwe vereniging is als volgt samengesteld: Voorzitter: J. Theunissen, Rooseveltweg 348, tel. 81477; secretaris: P. Lourens, Abrahamsz G81, tel. 672947; penningmeester: H. Leonard, Carawaraweg 124, tel. 613313. Bij deze bestuursleden kunt u terecht voor meer inlichtingen. Eenieder wordt bovendien uitgenodigd eens een kijkje te komen nemen zondagmiddag op het sportveld vanaf 17.00 uur.



... kampioen Ero van Franckenhorst, die ook afstammelingen op Curaçao heeft, toont dat een Dobermann een onverschrokken hond is ...



...Baron Cecar van Rensloo. Nederlands werk- en schoonheidskampioen, heeft ook verschillende nakomelingen op ons eiland ...

Schaakvereniging Janwé wint duel tegen UNA: 7-1

WILLEMSTAD — Afgelopen zaterdag heeft schaakvereniging Janwé in het Buurtcentrum Janwé een schaakontmoeting gehad met schakers van de UNA. Janwé wist van de acht partijen er zeven te winnen. Slechts de Arubaanse ex-kampioen Carlos Brunk bleef met moeite overeind.

Hoewel de uitslag van 7-1 voor Janwé het tegenovergestelde doet vermoeden, werd er toch goed tegenstand geboden. Onervarenheid met de echte wedstrijdssfeer of te snel in paniek raken bij een vervelende situatie op het bord zorgde er vaak voor dat niet de juiste voortzetting werd gekozen.

Vooral schakers als Balentien en Everts hebben getoond zich goed te hebben voorbereid en hebben het respectievelijk Geert van der Ploeg en Rurik Capella nog danig lastig gemaakt. UNA-speler Felix beheerste de opening in zijn partij tegen Hensley Leito dusdanig dat hij er aan het begin van het middenspel er goed voor stond qua ontwikkeling. Deze talentvolle schakers kunnen door middel van gerichte trainingen en onder deskundige begeleiding het nog ver brengen, terwijl regelmatige deelname aan toernooien en andere wedstrijden hun spelpeil ten goede zal komen.

De enige UNA-overwinning kwam op naam van de playing-captain aan het eerste bord, Carlos Brunk. Deze Arubaanse ex--kampioen toonde aan dat hij niet voor niets deze titel heeft bezeten. In een min of meer verloren stelling wist hij echter tegen Rudsel Wolf toch nog op de been te blijven, om tenslotte de wat overmoedig en slordig spelende Janwé-kampioen via een schaakmat op de knieën te krijgen.

De volledige uitslagenlijst is: Brunk - Wolf: 1-0; Balentien - Van der Ploeg: 0-1; Beumer - Meijers: 0-1; Felix - Leito: 0-1; Webb - Bito: 0-1; Everts - Capella: 0-1; Van Megen - Scherptong: 0-1; Harteveld - Stacie: 0-1.

De volgende activiteit door Janwé georganiseerd is het Kerstbout Snel- schaaktoernooi op zaterdag 21 december. Tevens zal er in de maand december een schaakblad worden uitgegeven door de vereniging waardoor men de kennis en het spelpeil van de leden hoopt te kunnen verhogen. Dit blad zal gratis aan de jeugdleden worden uitgereikt. In het blad worden partijen geanalyseerd door clubgenoot Geert van der Ploeg, die dit ook voor de Napa doet. Naast bijdragen van trainer Smith, zal het blad verder gevuld worden met artikelen over schaken door de actieve P.R.-man van de vereniging, Dennis Pikero.

Op zaterdag 14 december wordt het nieuwe bestuur van de schaakvereniging Janwé gekozen. De leden worden hierbij allen verwacht.

40.000 Gulden boete voor frauderende Stoop

AMSTERDAM — De rechtbank in Amsterdam heeft de oud- voorzitter van FC Amsterdam, D.S., dinsdag veroordeeld tot een geldboete van 40.000 gulden en twee maanden voorwaardelijke gevangenisstraf met een proeftijd van twee jaar wegens het meermalen plegen van valsheid in geschrifte.

Het gaat hier om vier brieven aan voormalige voetballers van de Amsterdamse voetbalclub, waarin S. het handgeld dat zij ontvingen als een lening omschreef. Die gebruikten zij om het geïnde handgeld — bedragen variërend van 10.000 tot 35.000 gulden — tegenover de belastingdienst te verklaren.

De rechtbank wijst het verweer van de oud- voorzitter dat met de omschrijving lening "een voorschot aan de supporters is bedoeld" van de hand. De leningen waarover in de brieven wordt gesproken, zijn naar het oordeel van de rechtbank redelijkerwijs voor geen andere uitleg vatbaar.

Niet bewezen achtte de rechtbank uitlokking of medeplichtigheid aan het opzettelijk onjuist of onvolledig doen van aangifte door de betrokken voetballers (die hiervoor overigens vorig jaar veroordeeld werden). Hiervoor werd de ex-voorzitter dan ook vrijgesproken.

De rechtbank zegt voor een vrijheids-benemende straf te hebben gekozen, omdat S. bij herhaling heeft meegewerkt aan de bemoeilijking van belastinginning, waardoor de gemeenschap is benadeeld. Tegelijkertijd heeft de rechtbank er ook rekening mee gehouden dat de ex-voorzitter niet in zijn eigen voordeel heeft gehandeld, terwijl hij bovendien tien dagen in voorlopige hechtenis heeft doorgebracht.

S., tegenwoordig voorzitter van FC Den Haag, verklaarde na afloop zeker in hoger beroep te gaan tegen zijn veroordeling.

Skiër overleeft val van 100 meter met snelheid van 141 km/uur

VAL D'ISERE — Wereldkampioen Pirmin Zurbriggen is donderdag bij de training voor de wereldbeker- afdaling van Val d'Isere bij een snelheid van 141 kilometer per uur onderuit gegaan. De Zwitser overleefde de val, waarbij hij zeker honderd meter door de lucht zeilde. Zurbriggen ging onderuit op het als gevaarlijk bekend staande eerste deel van de afdaling in de Franse Alpen, waar in 1982 de olympische-medaillewinnaar Collombin zijn carrière hardhandig beëindigde.

De gelukkige Zurbriggen, die omver werd geblazen door de harde wind (meer dan 100 km/u) op de top van de berg, ging als eerste naar beneden. Ook de na hem startende Canadees Todd Brooker ging zwaar onderuit. Brooker mankeerde niets. Zurbriggen had een zwaar gekneusde heup en verschoven rugwervels. Hij werd per lift naar beneden vervoerd en is meteen naar huis gereisd. De Zwitser hoopt volgend weekeinde in Val Gardena weer te kunnen starten. Voor het doorgaan van de wereldbekerwedstrijden in Val d'Isere wordt wegens de slechte sneeuwsituatie gevreesd.

MALTA AMSTEL
SPORTAGENDA

SENTRO DEPORTIVO KORSOU
(zwembad)
09.00-12.00/14.00-17.00 uur open voor publiek.

VOETBAL (Copa Antiyano)
20.00 SUBT (Curaçao) vs Juventus (Bonaire) - Stadion Dr. Antoine Maduro.

ZATERDAG
VOETBAL (FuFuVe)
17.00 uur De Koning vs Jong Colombia - De Koning-terrein, Jandoret;
Centro Dominguito vs Jong Curaçao - Centro Dominguito-terrein;
SUBT vs Sithoc - Kintjan;
Skèrpénè vs Jong Holland - Skèrpènèterrein.

BASEBALL Liga Vruminga)
10.00 uur Ricoh vs Holiday Beach;
12.00 uur Coca Cola vs Sikothique/Traces;
14.00 uur Super Sport Shop vs Firestone;
16.00 uur Marchena Hardware vs Fatum - Ballpark Sta. Maria.

ZEILEN
zeilrace voor kajuitjachten.

VOLLEYBALL
12.00 uur heren-B;
13.00 uur mini, heren-A;
14.00 uur dames-B, heren-B - Sentro Deportivo Kòrsou.

WIELRENNEN / MADRID — De Ronde van Spanje, die van 22 april tot 13 mei wordt gehouden, heeft een prijzengeld van dertig miljoen peseta's (600.000 Ned. gulden), twee keer zo veel als de vorige editie.

VOLLEYBALL / SNEEK — Olympus, landskampioen volleybal bij de dames, zal de komende drie jaar worden gesponsord door de levens- verzekeringmaatschappij OBP- leven uit Leeuwarden. Het contract gaat het volgend seizoen in.

FC Koln verliest eindelijk op eigen veld

Hamburger SV mist kans op tweede plaats

FRANKFURT — Hamburger SV heeft dinsdagavond de kans gemist zich op de tweede plaats van de Bundesliga te nestelen. Het team van trainer Ernst Happel, dat na een zwakke seizoenstart aan een opmerkelijke opmars bezig was, verloor met 0-3 van het in de degradatie- groep bivakkerende Eintracht Frankfurt. Waldhof Mannheim klom van de zevende naar de zesde plaats door een zege van 1-0 op FC Köln.

Na welgesteld 603 minuten Bundesliga- voetbal werd HSV-doelman Uli Stein voor 15.000 toeschouwers eindelijk wees eens gepasseerd. De reservekeeper van het nationale elftal zag in het Frankfurter Waldstadion wel Stevers aan de rand van het strafschop- gebied opduiken, maar niet de bal. Kort na de pauze werd Stein, die zijn verdedigers niet kon mobiliseren, verslagen door amateur Friz, de uitblinker bij Eintracht. Drie minuten voor tijd zorgde Kramer voor het derde doelpunt.

Walter bezorgde voor slechts achtduizend toeschouwers Mannheim de eerste winst in een uitwedstrijd en Köln de eerste nederlaag op eigen terrein. Het doelpunt viel reeds na een half uur. De Keulse ploeg, die twee keer achter elkaar had gewonnen en aan de beterende hand leek, gebruikte telkens te veel stations om de andere kant van het veld te bereiken. Bij Stuttgart - Leverkusen maakte Allgower de vijfhonderdste treffer van het seizoen. Hij nam ook het andere Stuttgartse doelpunt voor zijn rekening. Waas stelde daar twee punten tegenover, waarvan de laatste twee minuten voor tijd uit een strafschop.

De uitslagen zijn: FC Köln - Waldhoff Mannheim 0-1; Hannover '96 - FC Kaiserslautern 3-2; VFB Stuttgart - Bayer Leverkusen 2-2; Eintracht Frankfurt - Hamburger SV 3-0.

De stand is: 1. Werder Bremen 17 gespeeld, 25 punten; 2. Monchengladbach 16-22; 3. Bayern München 17-22; 4. Hamburger SV 17-21; 5. Leverkusen 17-20; 6. Waldhof Mannheim 16-18; 7. Bochum 16-17; 8. Stuttgart 17-17; 9. Köln 16-16; 10. Uerdingen 16-16; 11. Kaiserslautern 17-16; 12. Schalke '04; 16-14; 13. Dortmund 16-14; 14. Frankfurt 17-14; 15. Hannover '96 17-14; 16. Saarbrucken 16-13; 17. Nurnberg 17-10; 18. Dusseldorf 17-9.

Na 0-0 in Australië

Schotland plaatst zich voor WK-Mexico

MELBOURNE — Schotland heeft zich als 24e en laatste deelnemer geplaatst voor de eindronde om het wereldkampioenschap voetbal. De ploeg van bondscoach Ferguson speelde in Melbourne gelijk tegen Australië: 0-0. De Schotten hadden het eerste treffen met 2-0 gewonnen.

In de eerste helft dreigde de kwalificatie voor de Schotten gevaar te lopen. De aanvallen van Australië ontbeerden echter elk raffinement. Bovendien stak doelman Jim Leighton in uitstekende vorm. Halverwege de eerste helft keerde de keeper van FC Aberdeen een verrassende kopbal van John Kosmina. Na de hervatting konden de Schotten, die zeven basisspelers misten, zich simpel handhaven. Uitblinker was middenvelder Graeme Souness. De wedstrijd in het Olympic Park in Melbourne werd bijgewoond door 30.000 kijkers, tienduizend van hen waren van Schotse afkomst.

De vierentwintig landen die deelnemen aan de WK zijn:

Mexico, Italië, Uruguay, Brazilië, Argentinië, Paraguay, Canada, Hongarije, Polen, Sovjet-Unie, Bulgarije, Bondsrepubliek Duitsland, Spanje, Engeland, Schotland, Portugal, Denemarken, Noord-Ierland, Frankrijk, België, Marokko, Algerije, Zuid-Korea en Irak.

Rinus Israel Feijenoords nieuwe trainer

ROTTERDAM — Met ingang van 1 juli 1986 zal Rinus Israel in dienst treden bij Feijenoord. Israel bereikte dinsdag met de Rotterdamse club overeenstemming over een contract van twee jaar. Tot het eind van dit seizoen is Israel oefenmeester bij FC Den Bosch. Israel volgt Ab Fafie op, wiens contract dan afloopt. Fafie is nu ruim een jaar hoofdtrainer van Feijenoord. In zijn spelers loopbaan kwam ex-international Israel acht jaar voor de Rotterdamse club uit als verdediger.

Geen voetbal op Engelse televisie

LONDEN — De Engelse tv-kijkers zullen in de rest van het seizoen nog slechts twee wedstrijden op de buis krijgen waarbij clubs uit de League zijn betrokken. Alleen de finales van de toernooien om de FA-beker en de League-beker zullen worden uitgezonden en natuurlijk de wedstrijden van het nationale elftal, die binnen een ander contract vallen.

Donderdag hebben vertegenwoordigers van de nationale- en de commerciële omroep weer met de onderhandelings- commissie van de clubs om de tafel gezeten. Heel kort slechts, want de tv-mensen stapten na vier minuten weer op. „Omdat", meldden zij, „de clubs onverminderd vasthielden aan hun standpunten, waardoor een gesprek onmogelijk was. "Het onoverbrugbare meningsverschil is dat de tv directe uitzendingen van een aantal wedstrijden wil plus samenvattingen. De clubs willen slechts samenvattingen.

Beide partijen zijn het op een punt volledig met elkaar eens. Er zal voorlopig geen nieuwe vergadering worden belegd en er zal dit seizoen geen League-voetbal te zien zijn in de huiskamers in Engeland. Voor een aantal andere landen zullen de uitzendingen echter ongewijzigd doorgaan.

Evert-Lloyd vs Navratilova damesfinale in Melbourne

Schapers in kwartfinales door Edberg uitgeschakeld

MELBOURNE — Het Australische avontuur van Michiel Schapers is voorbij. De Nederlandse tennisser werd donderdag in de kwartfinales van het Grand- Slamtoernooi om de open Australische kampioenschappen in drie sets uitgeschakeld door de Zweed Edberg. Die hard slaande Scandinaviër was vooraf al als te sterk aangemerkt door Schapers. Edberg maakt deel uit van de top vijf van de wereld, die van onhaalbare kwaliteit is voor de zelfverzekerde Rotterdammer. Zelfs als hij in topvorm verkeert.

Dat gevoel had Schapers donderdag in Melbourne niet. Een week eerder begon hij op de grasbanen van Kooyong aan zijn opvallende opmars door Wimbledon-kampioen Boris Becker te verslaan. Daarvoor had hij diens landgenoot Popp al verslagen. Na de twee Westduitsers volgden, met aanzienlijk geringere inspanning, de overwinningen op landgenoot Huub van Boekel en de Amerikaan Gullikson. De laatste gaf in de achtste finale door een rugblessure al na één set op.

Het leverde de lange Rotterdammer naast een flink prijzengeld ook een forse stijging op in de wereldranglijst. Van de 188e plaats steeg Schapers in twee weken tijd naar een positie bij de eerste honderd. De plaats waar hij thuishoort, vindt Schapers.

Het gevecht met Edberg begon demoraliserend voor Schapers. De Zweed won de eerste set met 6-0. De Nederlander kon zich niet echt herstellen van die tik en moest de volgende twee sets uit handen geven (7-5, 6-4), waardoor Edberg de man wordt die favoriet Ivan Lendl uit de eindstrijd kan houden.

Edberg, als vijfde geplaatst in Melbourne, dichtte zichzelf kansen toe in het aanstaande duel met Lendl. De Zweed was vol vertrouwen uit het gemakkelijke gevecht tegen de bescheiden spelende Schapers gekomen. Het serveren - volleren van Edberg werkte uitstekend. De krachtige speelwijze van de Scandinaviër gaf Schapers geen enkele kans op een nieuwe verrassing. "Ik speelde mijn beste wedstrijd uit het toernooi tot nu toe", vond Edberg.

Stefan Edberg plaatste zich voor het eerst in zijn tennisloopbaan bij de laatste vier van een Grand Slamevenement. "Daar ben ik heel erg blij mee. Bovendien telt deze prestatie natuurlijk voor de selectie van de Davis Cupfinale tegen de Westduitsers. Daar ben ik graag bij." Het duel tussen de Zweden, de titelverdedigers, en de door Boris Becker aangevoerde Westduitsers, wordt deze maand in Munchen gehouden.

Voor het eerst in de geschiedenis (sinds 1968) van de Australische titelstrijd plaatsten zich louter Europeanen voor de halve finales van het heren-enkelspel. Dat verschijnsel, niet vreemd gezien de ontwikkeling van de laatste jaren in de top van het herentennis, is sedert '68 twee keer eerder voorgekomen: beide keren in de strijd om de open Franse titel, op Roland Garros, in 1972 en 1983.

Evert - Navratilova: finale

De finale dames enkelspel gaat tussen de Amerikaanse Chris Evert-Lloyd en haar landgenote Martina Navratilova. In de halve finale schakelde donderdag in Melbourne Chris Evert-Lloyd met 6-1, 7-6 de Westduitse Claudia Kohde-Kilsch uit. Martina Navratilova versloeg de Tsjechoslowaakse Hana Mandlikova met 6-7, 6-1, 6-4.

Chris Evert-Lloyd, als eerste geplaatst, beheerste de eerste set volkomen. De winnares van vorig jaar, die ook in 1982 triomfeerde, dankte haar winst in de tweede set mede aan een aanvechtbare beslissing in de tiebreak. Een in haar ogen onjuiste beslissing van een lijnrechter beïnvloedde het spel van de Westduitse. Ze werd nerveus en sloeg een forehand volley in het net. Vervolgens sloeg zij de bal uit waardoor de Amerikaanse de tie-break en de partij naar zich toe trok.

Claudia Kohde weigerde na afloop de umpire te bedanken. "In de tie-break ben ik beroofd", zei ze, „maar wat kan ik daar aan doen? Ik heb verder nog kansen gehad maar ze niet benut.

De als tweede geplaatste Navratilova, winnares in 1981 en 1983, nam revanche voor de nederlaag die zij in september leed tegen haar voormalige landgenote in de eindstrijd van de internationale kampioenschappen van de Verenigde Staten. Hana Mandlikova, derde op de plaatsings- ranglijst, won de eerste set op tie-break (7-5), doch had daarna amper nog verweer. Met 6-1, 6-4 ging zij ten onder.

De eindstrijd bij de dames van de open Australische kampioenschappen wordt het 67e duel sedert 1973 tussen de twee sterkste speelsters ter wereld. Navratilova triomfeerde 34 maal over de Amerikaanse, die 32 maal tot winst kwam in het tweegevecht.

Nu officieel: Karpov vraagt om revanche

MOSKOU — Anatoli Karpov, de onlangs onttroonde wereldkampioen schaken, heeft donderdag de nieuwe titelhouder, Garry Kasparov, om een herkamp verzocht. Dat is gemeld door het Russische persbureau Tass. Volgens Tass heeft Karpov zijn revanche gevraagd in een brief aan de internationale schaakfederatie, de Fide. Karpov meldt in dat schrijven aan de federatie gebruik te maken van zijn recht voor een herkamp met de wereldkampioen, vastgesteld in de reglementen voor de match van 1985. De nieuwe tweekamp tussen de grootmeesters uit de SovjetUnie, de derde in anderhalf jaar, moet plaatsvinden tussen 10 februari en 21 april.

Vanavond om 20.00 uur inschrijven op R&B:

Zeilwedstrijden voor zeiljachten, open boten en catamarans op zee

WILLEMSTAD — Op zaterdag 7 december organiseert zeilclub Asiento de jaarlijkse «Tiger» race. Deze, door Tiger-equipment gesponsorde zeilrace is voor wat betreft de weersomstandigheden altijd een race vol verrassingen. Gezien de weersomstandigheden van de laatste tijd komen er wel weer enkele onverwachte wendingen in de strijd.

Dit jaar is een prachtig parcours uitgezet van zo'n 25 mijl lengte. Vanaf de anker-start op het Spaanse Water zeilt men via de Fuikboei naar het Avila Beach Hotel en vandaar weer terug naar Asiento. Men verwacht grote belangstelling na de geslaagde wedstrijden tijdens de Bonaire regatta, waarbij men hoopt dat na de succesvolle Curaçaose Catamaran kampioenschappen weer vele van deze kleurige, snelle boten zullen deelnemen.

Alle belangstellenden kunnen nadere informatie krijgen bij Norbert Bielderman tel. 77525. De captainsmeeting en inschrijving voor deze zeilrace vindt plaats op vrijdagavond 6 december op Rust en Burgh om 20.00 uur. Alle zeilboot- bezitters worden er verwacht.



WILLEMSTAD — Dit weekeinde brengt de waterpolo- club van Dolfijnen een bezoek aan Caracas. Op uitnodiging van Centro ***Italo Venezolano vertrekt vanavond een delegatie van ruim 30*** *personen, voor het spelen van een aantal oefen- wedstrijden. Zondagavond 8 december eindigt het trainings- weekeinde. De delegatie, die onder leiding staat van trainer Wim Heman, bestaat uit een dames-, jeugd- en seniorenteam. De zwemclub Dolfijnen bestaat vanaf het jaar 1957, terwijl de waterpoloclub Dolfijnen dit jaar februari een realiteit is geworden. De enige twee waterpoloclubs op Curaçao zijn de Dolfijnen en de Sithoc, ploegen die ook tamelijk vaak tegenover elkaar uitkomen; interessant te vermelden dat de nationale selectie van Curaçao gevormd wordt uit spelers van bovengenoemde twee ploegen. In het verleden waren er bij twee verschillende gelegenheden oefen- wedstrijden tussen de Centro Italo uit Caracas en de Dolfijnen, spelen welke zowel in Venezuela als op Curaçao hebben plaatsgevonden. Venezuela beschikt over een goede nationale* ***waterpoloclub en wordt als zodanig tot de goede gerangschikt,*** *dit naast de topclubs als Cuba, Mexico en Puerto Rico. Alle van de drie secties van de Dolfijnen welke naar Caracas zullen reizen, zullen aan drie wedstrijden meedoen, zodoende gebruikmakend van de mogelijkheid om de nodige buitenlandse ervaring op te doen. Bedrijven welke hun medewerking hebben verleend ter verwezenlijking van deze reis zijn o.a.: Consales, Amstel, Wegenbouw- maatschappij, de Antillen, Bouwmaatschappij Curaçao, Caribbean Concrete Repair and Maintenance, Cockspurr rum en Frico kaas. Bij terugkomst uit Caracas, Venezuela, zal de leiding van de Dolfijnen toekomst- plannen bekend maken voor wat betreft het meer bekendheid geven aan deze taak van sport, waterpolo.*

Toelating van profsporters tot de OS nog steeds niet rond

LAUSANNE — Drie uur spanning is verzekerd, als op 17 oktober van het volgend jaar in het Palais de Beaulieu in Lausanne de 91ste ledenvergadering van het Internationaal Olympisch Comité (IOC) de gaststeden voor de spelen 1992 kiest. De veertien kandidaten, zeven voor de winterspelen en zeven voor de zomer- editie, moeten een elektronische 'afvalrace' afleggen, die uit twaalf ronden bestaat.

Het bestuur van het IOC zal zaterdag in Lausanne het besluit uitleggen aan de kandidaat- steden. Voor de winterspelen zijn dat Albertville, Anchorage, Berchtesgaden, Cortina d'Ampezzo, Falun, Lillehammer en Sofia. Voor de zomerspelen hebben zich Amsterdam, Barcelona, Gelgrado, Birmingham, Brisbane, Nieuw- Delhi en Parijs gemeld. Nog nooit in de 90- jarige geschiedenis van het IOC hebben zich zoveel steden kandidaat gesteld voor de organisatie van de Olympische Spelen.

De stemming van de IOC- leden is derhalve gecompliceerder dan ooit. Op vrijdag de 17e oktober wordt de gecomputeriseerde kiesprocedure begonnen met de winterspelen. In de eerste ronde kan op zeven steden worden gestemd. De stad met de minste stemmen valt af voor de tweede ronde. Na de vijfde ronde zijn nog twee steden over. Dan start de procedure voor de zomerspelen, tot daar ook nog twee kandidaten over zijn. In de finaleronde, de elfde ronde, gaat het eerst om de aanwijzing van de stad voor de winterspelen. Daarna volgt de verkiezing van de organisator van de Olympische Zomerspelen van 1992, waarvoor Amsterdam in de race is.

Wat er gebeurt als de uitgebrachte stemmen in die finale gelijk in aantal zijn, staat nog niet vast. De geheime verkiezingsronde begint 's morgens om 9.30 uur en duurt drie uur. De beide 'winnaars' worden tegelijkertijd bekend gemaakt. Om alle kandidaten de technische details van het programma bij te brengen, heeft IOC- voorzitter Samaranch alle veertien steden met delegaties van vier man uitgenodigd naar het hoofdkwartier in Zwitserland te komen. Voor Amsterdam zijn dat de twee topmensen van de Stichting Olympische Spelen Amsterdam 1992, Geldens en Kamminga, de advocaat van de stichting, Mr. Limperg, en NOC- voorzitter Vonhof.

De kansen van alle steden zijn, volgens Samaranch, op zaterdag nog gelijk. Daarna hebben de steden de kans om zich tot 31 maart zo goed mogelijk te verkopen. Die datum geldt als laatste dag van de actieve wervingstermijn.

Sport in het kort

BOKSEN / DEN HAAG — De Nederlandse Boks Bond (NBB) heeft Anton Verrips (Utrecht) bij de Europese Boks Unie (EBU) kandidaat gesteld als uitdager van de Europese kampioen in het lichtwelter- gewicht, Terry March (Eng). Over enkele weken zal de EBU zich buigen over de kandidaten en de officiële uitdager aanwijzen.

VOETBAL / ZURICH — De wereldvoetbal- federatie (FIFA) heeft 1986 uitgeroepen tot het Jaar van de Scheidsrechter. Met het invoeren van een reeks maatregelen zal de FIFA het de arbiters volgend jaar gemakkelijker maken op te treden tegen harde overtredingen van de spelers.

VOETBAL / BOEDAPEST — Het nationale voetbal- elftal van Hongarije heeft een uitgebreide oefen- periode voor de wereldtitel- strijd. De nationale bond heeft bepaald, dat de competitie, die eind maart / begin april eindigt, ondergeschikt is aan het toernooi in Mexico. Hongerije neemt van 6 tot 14 december deel aan een vriendschappelijk toernooi in Mexico, waar ook Algerije en Zuid-Korea zijn. In het nieuwe jaar volgen behalve een trainings- kamp in Benidorm wedstrijden tegen onder meer een Aziatische selectie en Brazilië.

''Het is Ernst met Ernst''

Toneelgroep ''Curaçaos Theater'' brengt blijspel in De Tempel

WILLEMSTAD—Op 14, 15, 20, 21, 22 en 23 december a.s. zal de toneelgroep «Curaçaos Theater» in De Tempel een Nederlandstallige bewerking brengen van Oscar Wilde's meest briljante blijspel «The importance of Being Ernest». De regie is in handen van Kees Vos.

Nadat regisseur Kees Vos in het verleden musicals zoals «De Tovernaar van Brakkeput», «Clown of Koning» voor kinderen en «Mexico, o Mexico» en «Scrooge en Marley» voor volwassenen bracht, komt hij nu met een blijspel. Door de tijdelijke sluiting van Centro Pro Arte heeft hij en zijn groep besloten dit luchtige en vrolijke stuk in De Tempel op de planken te zetten. Bij de medespelenden zijn oude bekenden, zoals Truus Dijk, Bart Bredero en Sonja Heidsieck, maar er zijn ook nieuwe gezichten bij die Vos met veel plezier en trots aan het Curaçaose publiek wil gaan voorstellen: Evelien van Arkel, Hansje da Costa Gomez, Jan Barson en Jos Dijk.

Door «Het is Ernst met Ernst» in de Kersttijd te spelen, hoopt de groep wat in te spelen op de behoefte, die er bestaat om juist in deze tijd uit te gaan. Ook daarom de keuze van dit stuk: vrolijk, lichtvoetig en een «happy end». Het stuk is geschreven door de grote Engelse toneelschrijver Oscar Wilde, en zoals reeds vermeld, is het zijn best geschreven stuk. Oscar Wilde is een schrijver die na eerst veel poëzie te hebben geschreven, pas later in zijn carrière overging tot het schrijven van toneelstukken. En die korte periode (1888-1894) is in feite de tijd waarin hij zijn roem vestigde. Nog steeds worden zijn stukken gespeeld en dan vooral «The importance of Being Ernest». De titel zou doen vermoeden dat het een ernstig stuk is, maar bij Wilde moet je uitkijken, omdat de ironie en het paradoxale taalgebruik bij hem hoogtij vieren. Shaw, de andere grote toneelschrijver van zijn tijd, zei dan ook dat je bij Wilde op alles voorbereid moet zijn: ''Hij speelt met alles: met het verstand, met de filosofie, met het drama, met spelers en publiek, met het hele theater''.

«The importance of Being Ernest» ging op 4 februari 1895 in première in het St. James's Theatre in Londen. Wilde had met dit stuk het toppunt van zijn kunnen en roem bereikt. Dit stuk, maar ook zijn andere werken, zoals bv. «An Ideal Husband» en «A woman of No Importance» trokken drommen mensen naar de schouwburgen.

De toneelgroep «Curaçaos Theater» hoopt ook op Curaçao veel mensen te mogen vermaken met dit flonkerende en feestelijke toneelstuk, dat gespeeld gaat worden in decors van Rob van de Laar, in kleding van Trudy Dudink en Hetty Vos, geassisteerd door inspiciënte Loes Profet en souffleuse Els Boelsma.

Eens sprak Oscar Wilde na de première van zijn stuk «Lady Windermere's Fan» vanuit zijn loge tot het publiek: ''Dames en heren, ik heb deze avond enorm genoten. De acteurs hebben ons een charmante vertolking van een heerlijk toneelstuk geboden en de manier waarop u het waardeerde, was hoogst intelligent. Ik feliciteer u met het grote succes van uw opvoering, dat mij ervan overtuigd heeft dat u het stuk bijna net zo waardeerde als ik''. De groep hoopt met Oscar Wilde dat ook het Curaçaose publiek Wilde's toneelstuk «The importance of Begin Ernest» mag waarderen en er met volle teugen van mag genieten.



...toneelgroep «Curaçaos Theater» in de kleding voor het toneelstuk «Het is Ernst met Ernst» van Oscar Wilde. Vlnr Truus Dijk, Bart Bredero, Evelien van Arkel, Sonja Heidsieck, Jan Barson, Kees Vos, Jos Dijk, Hansje da Costa Gomez...

Jongeren zoeken penvrienden

WILLEMSTAD— Jongeren uit Ghana zoeken penvrienden. De hobby's van de jongeren variëren van muziek, sport,lezen, schrijven, fotograferen en postzegels verzamelen. De namen zijn als volgt: Joesphina Jonah, 22 jaar, pob 774, Gold Coast, C/R Ghana West- Africa. Betty Wilson, 23 jaar, pob 774, Gold Coast C/R Ghana West- Africa. Edward Kwamina Roberts, 22 jaar, pob 133, Sekondi Ghana West Africa. Caytina lady Queen, 28 jaar, pob 1090 Cape coast Ghana West Africa. Tuliana Milley, 26 jaar, pob 1090 Cape Coast Ghana. Frank Thompson, Oguaa Hall University of Cape Coast, Cape Coast Ghana West Africa. Francisca Johnson, 22 jaar, pob 1022, Cape Coast Ghana West Africa. Joyce Osman Doe, 22 jaar,pob 86, Cape Coast Ghana West Africa. Cynthia Lee, 23 jaar, pob 86, Cape Coast Ghana West Africa. Veronica Seydouo, 18 jaar, pob 529, Cape Coast, Oguaa Ghana West Africa. Peter Joe Palest 16 jaar, pob 915, Cape Coast, Ghana West Africa. Juliana Milley, 29 jaar, pob 1090, Cape Coast Ghana West Africa. Caxtine Queen See. 28 jaar, pob 1090, Cape Coast Ghana West Africa. Franklin Mills, 26 jaar, pob 1090, Cape Coast Ghana West Africa. Een aanvraag is afkomstig uit Frans Guyana van Haimé Fritz G, 31 jaar, Cite Medan 72, postcode 97300 Frans Guyana. Haimé is Surinamer en is werkzaam bij een garnalen- bedrijf. Zijn hobbies zijn schrijven, lezen, muziek, dansen en zingen.

Soroptimist International bestaat 38 jaar

WILLEMSTAD— De Soroptimist International, Club Curaçao herdacht onlangs het feit dat ze 38 jaar bestaat. Het is een service- club die uit 35 vrouwen bestaat die allen een beroep uitoefenen. In verband hiermee en in het kader van het Jaar van de Jeugd werd een buitendag georganiseerd op Coral Cliff, waar een 40- tal leerlingen van verschillende Mavo's en middelbare scholen geïnformeerd werd over beroepen die in de club vertegenwoordigd zijn. Vooral de computer trok veel belangsteling van de jongeren. De dag werd afgesloten met dramatische expressie onder leiding van Mila Palm.

Aanhouding

WILLEMSTAD— De politie heeft te Marie Pompoen een man aangehouden die verdacht gedrag vertoonde toen hij de politie zag. Bij controle gooide de man een hoeveelheid base op de grond.

Aangehouden zijn de 25- jarige R.F.D.L.P en de 17- jarige E.D.D.L.P. De twee mannen hebben zich schuldig gemaakt aan diefstal van een zonnescherm.

Andreas- College organiseert bazaar

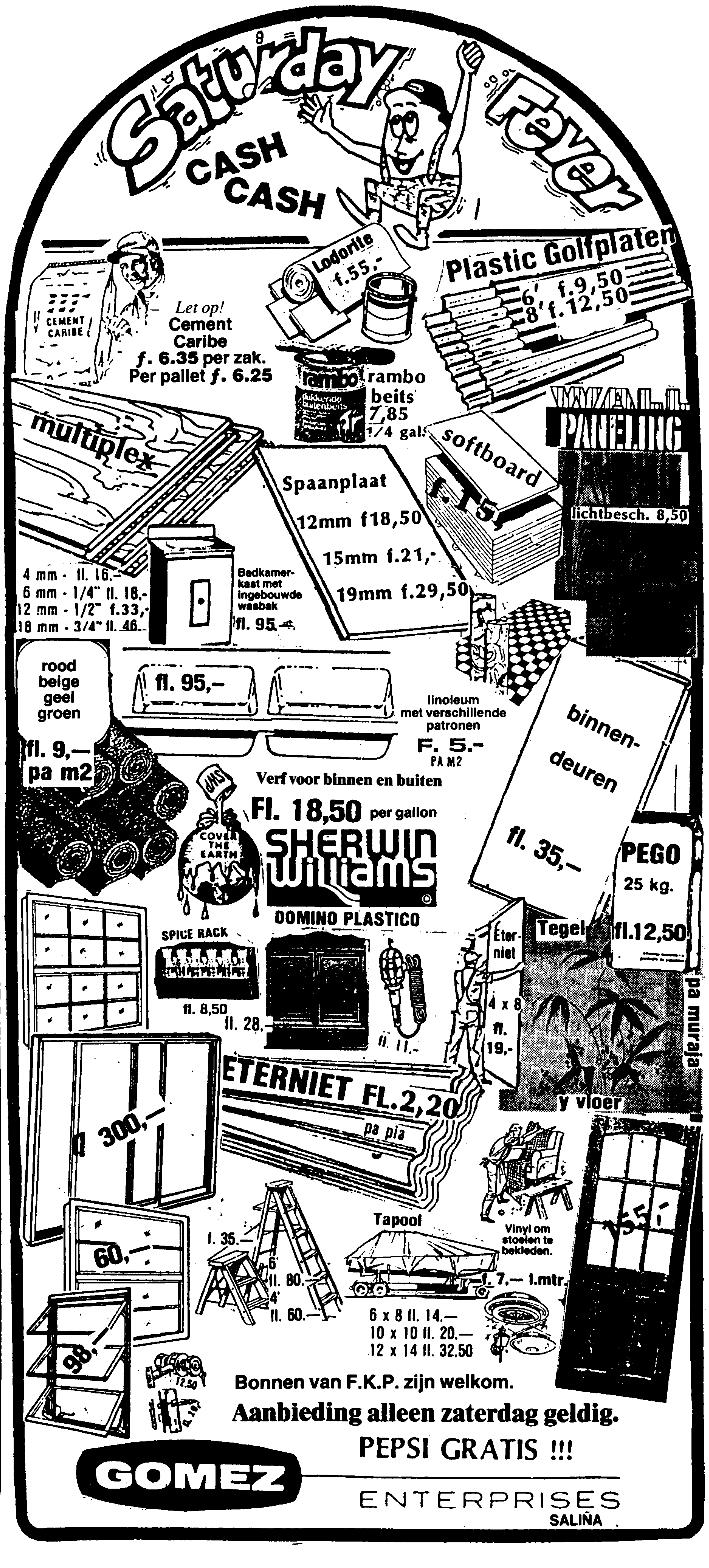
WILLEMSTAD— Het Andreas College organiseert op 8 december van tien tot vier uur een bazaar naast het gasoline- station te Colon. Er is een uitgebreide sortering kleding, sieraden, pronkstukken, huishoudelijke artikelen en planten te koop. Ook zijn verscheidene soorten hapjes verkrijgbaar en kunnen spelletjes gedaan worden zoals, balwerpen, grabbelton en rad van avontuur.

Deze maand weer kunstmarkt

WILLEMSTAD— De Dienst Culturele Zaken organiseert op 21 december weer een kunstmarkt van acht uur 's-morgens tot zes uur 's-avonds op het pleintje voor het postkantoor.

Ouder-ochtend Dede- Pikiña

WILLEMSTAD— Crèche Dede Pikiña houdt op acht december haar laatse ouderochtend voor dit jaar. Tijdens deze bijeenkomst geeft dokter Dunker een lezing. Na dit officiële gedeelte vindt er een evalutie plaats van de activiteiten van het afgelopen jaar.





KARNAVAL'S

EN HET Sinterklaasfeest is voorbij. Alle groepen die volgend jaar aan de karnavals- parade willen meedoen, moeten niet tot begin januari wachten om te beginnen. Dan halen ze het namelijk echt niet. Jammer genoeg is het nog steeds de gewoonte dat de mensen pas na het Nieuwjaarsfeest aan karnaval gaan denken.

*****

De vereniging van Musici zal volgend jaar een tumba gaan kiezen, die na het festival naast de winnende tumba, ook veel via de radiostations wordt gespeeld. Vorig jaar was het verzoek naar bv. «Papa ku pèchi» van Ramses Seinpaal en «Toro Torié» van Melania van der Veen bijzonder groot.

*****

Het karnavals- komité van Bandabao zit ook bepaald niet stil. Deze week werd er vergaderd en het programma is bijna afgerond. Men zit nog met het probleem met betrekking tot een geschikte lokaliteit. Nogmaals wordt een beroep op iedereen gedaan om zich in verbinding te stellen met het bestuur van het komité, teneinde de nodige inlichtingen te krijgen over eventuele deelname aan de karnavals- activiteiten van Bandabao.

*****

Het Mexicaanse festival, georganiseerd door het karnavalskomité van Curaçao, zal a.s. zondag in plaats van in het Princess Beach Hotel nu gehouden worden in het Concorde Hotel en wel om vier uur 's middags. Alle liefhebbers van Mexicaanse muziek zijn van harte welkom. Voorzitter Boy Winklaar zal ook een ranchera gaan zingen. Hoewel Boy al zo'n 30 jaar niet meer heeft gezongen, beweert hij zijn zangkunst niet helemaal kwijt te zijn.

*****

Mexico op zoek naar kredieten

NEW YORK - Mexico heeft de komende drie jaar nieuwe kredieten nodig van naar schatting tien miljard dollar in totaal. De afgelopen twee dagen hebben regerings- functionarissen met vertegenwoordigers van dertien banken overlegd over de kredietbehoefte van Mexico. Van Mexicaanse kant is geen bedrag genoemd, maar in kringen van banken in New York is vernomen dat dat weleens tien miljard dollar zou kunnen zijn. Mexico heeft een schuld aan het buitenland van 96,5 miljard dollar.

De Mexicaanse functionarissen hebben bevestigd dat er voor het komende jaar bank- kredieten van 2,5 miljard dollar nodig zijn. Hoe het land aan de benodigde middelen moet komen is nog niet duidelijk.



Opgespoord met behulp van een computer

Onderzoekers vinden in bijbel codeboodschappen

JERUZALEM — Israëlische onderzoekers, die zich van een computer bedienden, zeggen dat zij in de bijbel gecodeerde boodschappen hebben gevonden, wat steun geeft aan het geloof dat elk woord in de Heilige Schrift onder goddelijke ingeving is geschreven.

In het boek Esther, zeggen de geleerden, vonden zij een verwijzing naar het ophangen van tien Duitse oorlogsmisdadigers op 16 oktober 1946, en in het boek Deuteronomium zat het woord «Holocaust» verborgen. "Deze informatie is niet te verklaren", zei dr. Mosje Katz, een biomechanicus aan het Technion in Jeruzalem en bijbelkenner. "Dit is een goddelijke bron".

Het team heeft geen conclusies getrokken, maar als zijn eerste bevindingen worden gestaafd, kunnen de implicaties volgens Katz ingrijpend zijn. Een van de heftigste disputen in de Judeo- christelijke traditie is dat geweest dat is gegaan over de vraag of de bijbel letterlijk Gods woord is. In het christendom maakt de vraag centraal verschil uit tussen de theologische Fundamentalisten en de Vrijzinnigen. Het onderzoek van het team suggereert dat de bijbel woord voor woord en letter voor letter door God is ingegeven. Katz zei dat hij en dr. Fred Weiner, de computer opdroegen bij het verkennen van de bijbel in het Hebreeuws letters over te slaan. Dikwijls sprongen woorden boodschappen uit de tekst wanneer de computer alleen maar elke vijftigste letter of elke zesentwintigste letter gebruikte. Een van de Hebreeuwse benamingen voor God is Jahwe. Worden Hebreeuwse letters vertaald in getallen, dan wordt Jahwe no.26.

No.50, aldus Katz, is 7 maal 7 plus 1. Zeven is een belangrijk getal in de bijbel — er zijn zeven dagen in de scheppingsweek. Vijftig dagen liggen tussen Pesach (Joods Pasen) en Sjawoeot (Joods Pinksteren). De boeren werd opgedragen 49 jaar de akker te bewerken en te rusten op het vijftigste. Katz zei dat de computer bij het overslaan van letters «Elohiem» vond, een andere Hebreeuwse naam voor God, 147 keer verborgen in de letters van het boek ~~Genesis. Hij zei dat~~ de waarschijnlijkheid dat dit bij toeval gebeurt ongeveer 1 op 2 miljoen was.

De computer- programmeur dr. Eliyahu Rips, wiskundige aan de Hebreeuwse universiteit, vond de naam van de hogepriester Aaron 25 keer verborgen in de letters in het eerste deel van Leviticus. De kans dat dit gebeurt, is 1 op 500.000. Esther 9 is het verhaal van koningin Esther die de verhanging eiste van de 10 zonen van Haman, die vijanden van de joden waren. Verborgen in de namen van de zonen waren letters van de Hebreeuwse datum voor 1946 — het jaar waarin de Nazi- bonzen werden opgehangen. Volgens het nieuws van die dagen riep Julius Streicher, een van de oorlogs- misdadigers en notoir antisemiet, vlak voor zijn executie uit, "vandaag is Poeriem 1946". Poeriem is het joodse feest dat Esthers triomf herdenkt. Toen de computer elke 50e letter in Deuteronomium 31:17 las, verscheen het Hebreeuwse woord voor «Holocaust».

Het project van het team heeft uiteenlopend commentaar uitgelokt. Chaim Gevaryahu, directeur van het Israëlische bijbel- genootschap, noemde het omstreden, maar zei dat de leden van het team "serieuze mensen en mensen van de wetenschap" waren. "Waarom zou de Allerhoogste getallen gebruiken?", zei Gevaryahu. "Wij gebruiken zulke methoden niet bij de bijbelstudie".

Scepsis in VS-senaat over vorming Midden Amerika veiligheidstroepen

WASHINGTON — Van Democratische zijde in de Amerikaanse senaat is kritiek geleverd op de staat van dienst van de veiligheidstroepen die in Midden Amerika eenheden trainen in de bestrijding van terrorisme. Het zou daarbij gaan om figuren die berucht zijn wegens hun optreden op mensenrechtengebied. Deze kwestie werd aan de orde gesteld door John Kerry van Massachussetts en Cristopher Dodd uit Connecticut, die onderminister Elliot Abrams onder vuur namen die belast is met Middenamerikaanse zaken. Dodd wees er op dat de politie in Guatemala verantwoordelijk is voor uiterst geweldadige acties tegen de bevolking. Ook over de situatie elders in Midden Amerika toonden de Democraten zich heel wat minder positief dan de bewindsman die zei dat El Salvador, Honduras, Panama, Guatemala en Costa Rica bezig zijn met de opbouw van een democratisch bestel waarin eerbiediging der mensenrechten en toezicht op de veiligheidstroepen gewaarborgd is. Probleem is echter volgens Abrams dat het terrorisme tegen deze landen toeneemt. De regering van president Ronald Reagan heeft daarom vijftig miljoen dollar uitgetrokken voor de opleiding van de veiligheidstroepen in hun strijd tegen het terrorisme.

Trekkingslijst van de Landsloterij N.A.

25ste Trekking

Donderdag 5 DECEMBER 1985

TIEN TALLEN							
		1591	100	3025	200	4974	200
		1610	100	3026	100	4975	100
		1629	200	3028	100	4978	100
		1634	100	3040	100	VIJF DUIZEND	
12	100	1647	100	3070	100		
21	100	1661	100	3074	100		
34	100	1666	100	3088	100		
48	100	1672	100	3090	200	5001	100
63	100	1680	100	3114	100	5011	100
71	100	1681	100	3116	100	5012	100
82	100	1683	100	3125	100	5030	100
89	100	1702	100	3133	100	5043	100
97	100	1711	100	3141	100	5052	200
HONDERD TALLEN		1712	200	3149	100	5057	100
		1716	100	3157	100	5061	100
		1723	100	3162	100	5065	100
		1731	100	3179	100	5070	100
103	100	1736	100	3191	100	5072	100
105	100	1741	100	3195	100	5086	100
110	2000	1753	100	3201	100	5124	100
113	100	1765	100	3206	100	5126	100
117	100	1780	100	3223	100	5128	100
121	100	1787	2000	3253	100	5141	100
132	2000	1791	100	3260	100	5157	100
137	100	1804	100	3276	100	5172	100
139	100	1834	100	3286	100	5180	100
141	100	1835	100	3301	100	5212	100
142	100	1846	100	3310	100	5226	100
147	100	1850	100	3317	200	5229	100
153	100	1857	200	3328	100	5231	100
155	100	1861	100	3347	100	5236	100
161	100	1875	100	3353	100	[illegible]	100
165	100	1876	100	3370	100	[illegible]	100
176	500	1879	100	3373	100	5255	100

[illegible]

Waarvan proces verbaal was opgemaakt en ondertekend door
Namens de Procureur-Generaal H. R. KEIZERWEERD
De wnd. Directeur S. L. CAPELLA

25ste trekking op donderdag 5 december 1985.

1ste PRIJS		2de PRIJS		3de PRIJS	
23737	4.000	20017	2.000	11871	1.000
23738	120.000	20018	50.000	11872	25.000
23739	4.000	20019	2.000	11873	1.000

Getuigen:
J. Th. WILSON
E. A. BAREND

UREN VAN UITBETALING:
CURAÇAO : 8.00—11.30 en 13.30—16.00
ARUBA
Oranjestad : 8.00—12.00 en 13.30—16.30
San Nicolaas : 8.00—11.00 en 14.30—17.00
BONAIRE : 7.30—12.00 en 13.30—16.00
ST. MAARTEN : 7.15—12.30 (op trekkingsdagen gesloten).

Drukkerij „De Curaçaosche Courant" N.V.

Haiti:

Kerkelijke radiozender gesloten

PORT AU PRINCE — De Haitiaanse politie heeft vandaag de radiozender van de katholieke kerk gesloten wegens zijn kritiek op het bewind. Ook werd een oppositieleider opgepakt.

Kolonel Albert Pierre van de politie maakte bekend dat Radio Soleil uit de lucht gehaald was omdat men zich niet had gehouden aan de opdracht om geen commentaar te leveren op de dood van vier studenten die omkwamen bij rellen in de stad Gonaives. Bij een demonstratie tegen de regering van jongeren maakte de politie gebruik van mitrailleurs om de jongelui uiteen te jagen. Reeds eerder werden aan de kerkelijke zender verbonden geestelijken en leken gevangen gezet of het land uitgewezen wanneer er op de president voor het leven Jean-Claude Duvalier kritiek was geleverd.

Ook werd de oppositieleider Hubert de Ronceray aangehouden omdat er op zijn kantoor «subversief materiaal» was gevonden. Hetzelfde was gebeurd in zijn woning in de hoofdstad. In 1984 werd hij als permanent lid bij de Unesco in Parijs vervangen nadat hij het bewind van Duvalier in een interview had gekritiseerd. De sluiting van het radiostation en de arrestatie van De Ronceray gebeurde een dag nadat de Haitiaanse regering een commissie had ingesteld om een onderzoek in te stellen naar de toedracht van het doodschieten van de jongelui in Gonaives. De regering had de media opgedragen niet meer over deze affaire te berichten. Volgens de minister voor Presidentiele zaken zijn de media namelijk een instrument van subversie en illegaliteit geworden.

Eco-noten

De Britse handelsbalans vertoont over het derde kwartaal van dit jaar een tekort van 543 miljoen pond sterling (ruim 1,2 miljard Antilliaanse guldens) tegen een tekort van 222 miljoen pond in het tweede kwartaal en een negatief saldo van 1,615 miljard pond in het derde kwartaal van 1984. Op de lopende rekening van de betalings- balans is er over het derde kwartaal van dit jaar een overschot van 1,162 miljard pond (ruim 2,4 miljard Antilliaanse guldens). In het tweede kwartaal vertoonde de lopende rekening een overschot van 1,435 miljard pond en in het derde kwartaal van 1984 een tekort van 301 miljoen pond.

Het aantal werklozen in Groot-Brittannië is in november met 18.000 verminderd tot ongeveer 3.259.000. Ook in de twee voorgaande maanden nam de werkloosheid af. Het voor seizoens- invloeden gecorrigeerde aantal werkloze volwassenen daalde met 8.100 tot 3,16 miljoen, wat overeenkomt met 13,1 procent van de beroepsbevolking.

De prijzen van olie uit de Noorse sektor van de Noordzee zijn in het derde kwartaal van dit jaar gedaald. De gemiddelde prijs van olie uit het veld Ekofisk bedroeg in het derde kwartaal 27,05 dollar per vat (van 159 liter) tegen 27,40 dollar in het tweede kwartaal. De prijs van olie uit het veld Statfjord daalde van 27,10 dollar tot 26,80 dollar per vat. De basisprijs van de organisatie van olie- exporterende landen lag op 28 dollar.

Frankrijk heeft de invoer van Brits schapevlees stopgezet omdat die de laatste tijd zeer sterk is toegenomen. De Britse minister van Landbouw, Michael Jopling, heeft bij de regering in Parijs geprotesteerd tegen de maatregel en heeft de Europese Commissie gevraagd op te treden. Achtergrond van het handelsconflict is het ongenoegen van de Franse regering over het hoge niveau van de subsidies van de Europese Gemeenschap voor de Britse schapenfokkers.

De Verenigde Staten en Italië hebben [illegible] vijfjarige overeenkomst gesloten voor samenwerking bij onderzoek en ontwikkeling op energiegebied. Het akkoord komt in de plaats van een in 1979 ondertekende overeenkomst die vorig jaar afliep en is er in de eerste plaats op gericht Italië minder afhankelijk te maken van buitenlandse olie, onder meer via leveranties van Amerikaanse kolen. De overeenkomst voorziet in de uitvoering van twintig specifieke projecten.

De Britse onderneming Cookson Group en het Westduitse bedrijf Metallgesellschaft hebben in principe besloten hun activiteiten op het gebied van additieven voor de kunststof polyvinylchloride (PVC) samen te brengen in een nieuwe gezamenlijke onderneming. Het nieuwe bedrijf, Chemson Gesellschaft für polymer additive, krijgt een kapitaal van negen miljoen mark en zal productie- bedrijven hebben in Newcastle upon Tyne en Langelsheim-Harz. Het hoofdkwartier wordt gevestigd in Frankfort.

Johann Schaeffler, vicevoorzitter van de raad van bestuur en algemeen directeur van het Europese vliegtuigbouwconsortium Airbus Industrie, gaat zijn huidige post verlaten om de leiding op zich te kunnen nemen van de Westduitse vliegtuigbouwer Dornier. Afgelopen voorjaar werd dit bedrijf overgenomen door Daimler-Benz. Het Westduitse automobielconcern wil Dornier reorganiseren en is ontevreden over het funktioneren van de huidige topman Manfred Fischer.

Er zijn onderhandelingen gaande tussen de Britse helikopter- fabrikant Westland en het Westduitse concern Messerschmidt- Boelkow- Blohm, de Italiaanse Agusta- groep en de Franse Aerospatiale over gedeeltijke overneming van het Britse bedrijf. De drie Europese ondernemingen zouden een belang van dertig procent in Westland willen nemen. De bedoeling is een nauwere samenwerking tussen de vier Europese helikopter- bouwers te bereiken. Westland draait bovendien niet goed.

Het Amerikaanse ministerie van Handel is tot de conclusie gekomen dat Japanse computerbedrijven tegen dump- prijzen halfgeleiders op de Amerikaanse markt brengen. Deze bevinding kan leiden tot zware heffingen op de invoer van deze produkten.

De regering van Denemarken heeft maatregelen genomen die de Denen ertoe moeten brengen minder te consumeren en meer te sparen. Het programma moet leiden tot een vermindering van de binnenlandse vraag met een bedrag van acht miljard Deense kroon (ruim 1,3 miljard Antilliaanse guldens). De maatregelen variëren van een verhoging van de energie- prijzen tot beperking van de krediet- verlening. Achtergrond van het programma is het voor dit jaar verwachte record- tekort van 22 miljard kroon op de Deense betalingsbalans.

De Argentijnse inflatie bedroeg in november 2,4 procent en daarmee komt het inflatiecijfer over de twaalf maanden tot en met november op 463,1 procent. In de twaalf maanden tot en met juni bedroeg de inflatie nog 1100 procent. Het percentage van november was iets hoger dan in oktober toen de inflatie slechts 1,9 procent bedroeg.

De Braziliaanse olieproductie is in 1985 met 19,3 procent toegenomen. Daarmee komt Brazilië dicht in de buurt van zijn doelstelling van zelfvoorziening. De produktie bedroeg dit jaar 560.465 vaten (van 159 liter) per dag, regen 469.936 vaten per dag in 1984.

De Braziliaanse dochter- onderneming van het Amerikaanse automobiel- concern General Motors (GM) wil de komende vijf jaar 500 miljoen dollar investeren in de ontwikkeling van een nieuwe personenauto in de middenklasse. Het gaat om een variant van de Opel Kadett die zowel in Brazilie als in het buitenland zal worden verkocht. De produktie moet over twee jaar beginnen en zal in de fabriek in Sao Caetano Do Sul in Zuid-Brazilie 5.000 nieuwe banen opleveren.

Nicaragua haalt uit tegen VS

MANAGUA - Victor Hugo Tinoco, vice-minister van buitenlandse zaken van Nicaragua heeft bekendgemaakt dat Managua heeft besloten zijn ambassadeur in Washington, Carlos Tunnerman, voor overleg terug te roepen. Tevens heeft Managua om een spoedzitting van de Veiligheidsraad gevraagd. Dit alles naar aanleiding van de vernietiging van een helikopter van de Nicaraguaanse luchtmacht afgelopen maandag, waarbij 14 militairen om het leven kwamen.

Nicaragua heeft de Verenigde Staten ervan beschuldigd verantwoordelijk te zijn voor deze daad van "terrrorisme" en de veiligheidsraad verzocht dit te onderzoeken.

Nicaragua heeft ook geprotesteerd bij de regering van Honduras. Managua beschuldigt dat land ervan samen met de Verenigde Staten betrokken te zijn geweest bij de levering van SAM-7 luchtdoelraketten aan de anti-Sandinistische guerrillabeweging. De Nicaraguaanse helikopter is met een SAM-7 neergeschoten.

De Amerikaanse viceminister van Buitenlandse Zaken Eliot Abrams verklaarde dat het neergeschoten toestel een MI-8 was en geen MI-24 zoals eerder meegedeeld werd. Beide toestellen zijn van Sovjetmakelij, maar de MI-8 is niet zo geavanceerd . Abrams bevestigde dat er "enkele Cubanen" aan boord van de helikopter waren en dat Cubaanse militaire adviseurs dus kennelijk deelnemen aan gevechtshandelingen tegen de contra's.

Bisschop Haiti hekelt politie

PORT-AU-PRINCE - Het politie- optreden tegen jeugdige demonstranten in Haiti wordt door bisschop Emmanuel Constant van Gonaives scherp veroordeeld. "Hoeveel is hier een mensenleven nog waard, stelt men in dit land de mens gelijk aan een dier?" vraagt de bisschop zich af. Hij doelt hiermee op de recente acties van de politie waarbij drie scholieren gedood werden toen met veel machtsvertoon een vreedzame demonstratie uit elkaar geslagen werd.

[illegible] Mgr. Constant verder de vrijlating van nog vastzittende leerlingen en riep hij de bevolking op zich solidair te tonen met de gezinnen van de slachtoffers.

Als teken van protest bleven alle Rooms-Katholieke onderwijs- instellingen op 3 december gesloten. De katholieke radiozender "Radio Soleil" mocht evenwel niets berichten over de voervallen.

Nicaragua niet naar vergadering met Contadora

CARTAGENA — De afwezigheid van Nicaragua, zoals van te voren al aangekondigd door Managua, heeft de vergadering van de Contadoralanden en Midden Amerika doen mislukken. Binnen de marge van de ministersvergadering van de Organisatie van Amerikaanse Staten (OAS) in Cartagena werd ook een vergadering gehouden van Colombia, Mexico, Panama en Venezuela als Contadoragroep met de Middenamerikaanse landen Costa Rica, El Salvador, Honduras en Guatemala, in welke rij ook Nicaragua thuishoorde. De bedoeling was gewest via deze vergadering het vastgelopen vredesproces van de Contadoragroep weer vlot te trekken. Omdat Nicaragua niet verscheen bleef de bijeenkomst beperkt tot het uitwisselen van gedachten. Onder- minister Nora Astorga van Buitenlandse zaken van Nicaragua herhaalde nog eens het standpunt van zijn regering dat er geen sprake kan zijn van vrede in Midden Amerika als er geen vergelijk komt tussen de Verenigde Staten en Nicaragua. Dit standpunt is door president Daniel Ortega al enige keren publiekelijk verkondigd en was kennelijk het motief voor de afwezigheid van Managua bij dit overleg in Cartagena. Overigens had de Nicaraguaanse onderminister tijdens de OAS- vergadering nog wel verzekerd dat zijn land het Contadora-streven zal blijven steunen.

ZOEKERTJES

DINSDAGS EN VRIJDAGS
tot 10 woorden
F. 5,50
Elk woord meer
f. 0,25
UITSLUITEND A CONTANT!



TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

KINDERBED; wandelwagen; campingbed; kinderstoel; porchstoel; vouwfietsen; kinderfietsstoel, tel.: 673119 na 5 uur

FORNUIS + OVEN, z.g.a.n., NA*f*.300,-; 3 TDK plafondfans, z.g.a.n., NA*f*.100,- per stuk; wasmachine NA*f*.175,-, tel.: 616952.

LINNENKAST; eethoek *f*.250,-; Auping- bed *f*.200,-; porchset; inboedel, Maracaweg 2, Santa Rosa, tel.: 672207.

WEGENS VERTREK: Daihatsu Charade CX 1984, met airco, radio en cassette, t.e.a.b. Inl.: Saturnusstraat 14, tel.: 616387/81947.

TWEE EENPERSOONS synthetische dekbedden à *f*.40,-; 1 dekbed, afm. 2mx240m *f*.100,-; 1 langharige oranje sprei, 2 persoons, *f*.50,-; 1 parketwrijver *f*.25,-, tel.: 671533.

DOE UW voordeel (porch sale). Zat. 14-12: ged. inboedel w.o. piano; vestibule klok; div. tafels; ant. schrijftafel; lederen bankstel etc., etc.; div. gereedschappen; boormachine; camera 2.27; MC bakkie's; div. bootartikelen enz.; 1 groot reddingsvlot; Renault Foursonette, i.pr.staat; Pony auto; div. planten etc. Unieke kans! Dornasolweg 7 (zijweg Blenchiweg). Tot ziens.

DATSUN SUNNY, lichtgroen metallic, 5-deurs, airco, AM/FM, dinitrol, standard, 1 3/4 jaar oud, 14.000 km, nieuw: 14.500, nu: *f*.10.500,-. Beschikbaar per 22 december. Tel.: 615636.

PORCH SALE: artikulo pa den kushina; stofzuiger; tapeit; boekenkast; algun meubles i mata bèrdè, Djasabra 7 dec. 9.00 am.-2.00 pm: Kaya Urdal 16.

EXERCISE TRAMPOLINE; for baby: large playpen; swing, Caracasbaaiweg 281, phone: 671263.

GELUIDSINSTALL. *f*.400,-; commode *f*.100,-; klimrek *f*.100,-; klein ijskast *f*.150,-; porchset *f*.80,-; eetk. *f*.300,-; tafel + 4 stoelen *f*.150,-; 25 HP Yamaha bb-motor; 1-pers. bed *f*.75,-; diepfreezer, 8 cb.ft, *f*.400,-; tv Magnavox 17" *f*.400,-; tv Sony 14" rem. control + Hitachi video rem. control multi system *f*.1.200,-; z/w palsystem Eur. tv *f*.75,-, tel.: 671287.

WEGENS VERTREK: 1 gasgeyser *f*.75,-; 4 eetkamerstoelen à *f*.35,-; 1 2-persoonsbed, grenen, inclusief matras en 2 nachtkastjes à *f*.300,-; 1 salontafel *f*.75,-; 1 porchset *f*.175,-, tel.: 663224.

STEREO-INSTALL. Bang en Olufsen; Philips strijkijzer; GE mixer (nieuw); personenweegschaal; grote rotan wasmand; spotlights (wit); babywipstoeltje; autogordels voor reiswieg; babybed; bad op standaard + luier- emmer; massief grenen commode; 100% wollen deken; dames- racefiets; Toyota Corolla DX Liftback (1983), tel.: 74904 (ma. t/m vr. 11-15 uur).

GROTE PLANTENSALE wegens vertrek. Vele soorten en maten. Prachtig eikehouten bankstel (3+2+1) inclusief massief eiken tafel *f*.1.500,-; airco 9.700 BTU *f*.125,-. Zondagmiddag tussen 1.00 en 4.00 uur: Dornasolweg 6.

MAMIYA CAMERA *f*.150,-; 35mm lens *f*.60,-; 135mm lens *f*.60,-; flash *f*.15,-, tel.: 615814.

BMW-R '75 *f*.2.000,-; Renault-4 '77 *f*.1.000,-; Heemskerk pingpong- tafel *f*.400,-; stoof *f*.250,-; ijskast *f*.175,-; airco National, 1 1/2 jr., *f*.500,-; GE wasmachine, 3 jr., *f*.400,-; alt- saxofoon *f*.600,-; div. huish. art.; gereedschap; meubels, Landhuis Papaya, tel.: 82241.

CHEVROLET CHEVETTE (1979, automatic, airco); autokinderstoeltje, tel.: 624242.

BRUIN RIBCORD bankstel, 1-2-3- zits, met losse kussens, geheel gestoffeerd, tel.: 671171.

PORCH SALE: diverse artikelen zoals wasbak; stoof; nachtkastjes enz. Op zaterdag 7 dec. van 08.00 tot 16.00 uur: Van Goghstraat 63.

GOED ONDERHOUDEN Pony 1981, AM/FM, cassette + airco. Te bellen: 613204 na 6 uur.

WEGENS VERTREK: Audio cabinet compleet *f*.1.200,- (bestaande uit: cabinet + Sansui platenspeler, Sansui tuneramplifier, 2 Sansui cassettedecks, Akai taperecorder, 2 Sonies speakers 150); tweedelig portable videoset (Quasar) *f*.800,- (geschikt om mee opnamen te maken, goed voor hobbiest), Tamanacostraat 36, tel.: 79661.

GOED ONDERHOUDEN Toyota Crown '82, net gekeurd, financiering mogelijk, tel.: 75540.

WEGENS VERTREK: Volkswagen Kever 1300 1975, tel.: 54253.

WEGENS VERTREK: porchset rotan, bestaande uit 3 stoelen, tweezits- bank + tafel, pastelkleurig bloemmotief; eethoek; stoof Kelvinat, tel.: 82420, Troepiaalweg 19.

VLOOIENMARKT- SPULLETJES: houten baksteen- vorm (sierrekje); kandelaars; serviesgoed; Engelse pockets; antieke planten- tafeltjes; diverse stoelen; spiegels; klokken; wandrekjes en lampen; Japans theeservies; koperen sierbakken; verzilv. schalen; kristallen e.a. vazen; planten. Dagelijks: 9-12 uur en 17-19 uur: Ficusweg 17, Julianadorp.

BAR (GRENEN) met zes krukken en bankstel, tel.: 44756 na 6 u. n.m.

AUTOM. FORD Cortina *f*.900,-, starter is stuk. Adres: Asbestweg 64, tel.: 88053.

1 CHEVY VAN '79, t.e.a.b., tel.: 73344.

AIRCO GE 12.500 BTU, 3 jaar oud, i.z.g.st., *f*.300,-, tel.: 671307.

TE HUUR AANGEBODEN CURACAO

PER JANUARI: appartement voor alleenstaand persoon, *f*.525,- p.m. incl. water, gas, dienstbode, borg *f*.950,-, Mgr. Kieckensweg 23 beneden, alleen na afspraak, tel.: 623008.

TE HUUR GEVRAAGD CURACAO

WONING IN goede buurt, tel.: 74180.

PERSONEEL GEVRAAGD CURACAO

BESCHAAFD WELWILLEND dienstmeisje gevraagd voor 4 ochtenden per week, tel.: 76575 tussen 8-12.00 uur en tussen 1.30-17.00 uur.

DIVERSEN CURACAO

NEDERLANDS ECHTPAAR, zonder kinderen, zoekt oppashuis, Curaçao, periode 6/1/86 - 25/1/86. S.v.p. bellen 615873/615874.

GRATIS OP te halen lieve grijze knoek hond, 7 jr. oud, tel.: 77622.

TE KOOP AANGEBODEN ARUBA

PERCEEL PAPILLON a/d nieuwe weg, 907 m^2, bouwweg + water, electr., telefoonaansl., tel.: 23670.

SOLIDE EIKEN kast (7 mnd. oud); eetkamerset tafel + 4 stoelen; dishwasher (nieuw); tapijt (beige) + padding (nieuw); office desk + TL- licht; rolschaatsen maat 8; digital clock; Chapin planten sprayer; speelgoedkist; stroomstrijkijzer; leesboeken; Dodge Aries (airco, front wheeldrive), Macuarima 87, tel.: 28213.

MASSIEF EIKEHOUTEN wandmeubel; eettafel met 6 stoelen; buffetkast en lampen, tel.: 22484, Madurostraat 4A.

INBOEDEL, Mrs. Pinedo, tel.: 31635.

TOYOTA LANDCRUISER, perfect condition, nov. 1983, fully equip., airco, pw. br., st. etc., only 37.000 km, price $6000 or *f*.11.000,-. Inf.: Meyer, tel.: 24300 (work), 24540 (home).

CELICA GT 2000, bouwjaar 1978, in goede conditie, tel.: 24758.

WANDMEUBEL; leren bankstel; tapijt 200x150cm; Niva Jeep '82, antieke olielamp, tel.: 48843.

JEEP NISSAN Patrol 1977, motor, transmissie en banden in goede conditie, vraagprijs *f*.4.500,-, Van der Griendt, Maria Christinastraat 8, tel.: 25501.

PREMIER GASFORNUIS (wit), zo goed als nieuw, tel.: 23882.

TE KOOP GEVRAAGD ARUBA

BABY WINTERJASJE/kleding, m. 68-74, Selvia Ellis, tel.: 28559.

TE HUUR AANGEBODEN ARUBA

WOONHUIS, 3 sl.k., 2 badk. te Bloemond, Paradera, tel.: 28025 fam. Croes.

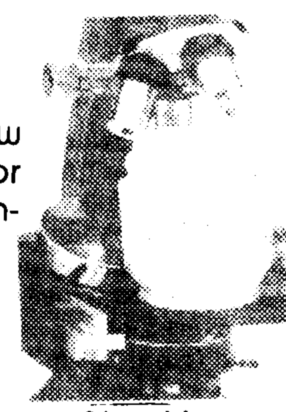
2 ONGEMEUBILEERDE appartementen, *f*.450,- en *f*.275,- p/m. Voor inlichtingen tel.: 23156.

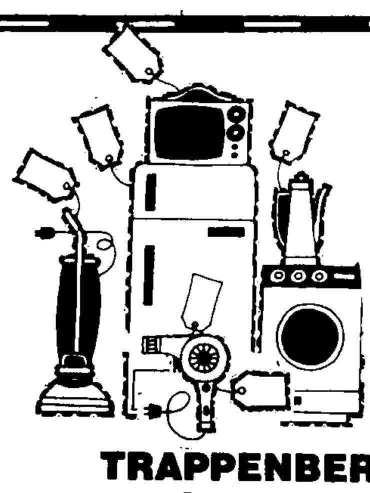
LUXURY APARTMENT, close to hotels, per Dec. 19, furnished, king size bed, linens, full kitchen, terrace, hot water, bathtub, rent *f*.550,-. Inf. Mrs. Pinedo, 31635.

VOLLEDIG GEMEUBILEERDE kamer met airco, kookruimte, eigen ingang, G.M. de Bruynewijk 35, Savaneta, tel.: 48288.

RUIM GEM. aptm., met airco, incl. licht + water, *f*.400,-, tel.: 21630.













BONAIRE AGENDA

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(openingstijden voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(openingstijden voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

Mitterrand in Cariben:

Onafhankelijkheidsstreven is niet erg reeel

PETIT BOURG — De groeperingen op de Franse Antillaanse eilanden die opkomen voor de onafhankelijkheid van deze Franse overzeese gebiedsdelen zijn niet erg reëel, zo meent president Francois Mitterand die een bezoek bracht aan Martinique en Guadeloupe.

Bij zijn bezoek aan het plaatsje Petit Bourg buiten de hoofdstad Point a Pitre op Guadeloupe ging hij nader in op de onafhankelijkheids- beweging welke vooral op Guadeloupe nogal eens van zich laat horen met aanslagen en acties. De voornamelijk jongeren die zich daarvoor inzetten kregen te horen van Mitterand dat «de idealen van Guadeloupe zullen worden geconcreetiseerd binnen het schema van de Franse republiek». De Franse president wees er op dat zijn regering bezig is met wat het «regionalisatieprogramma» wordt genoemd en waarbij men een formule probeert te vinden waarbij de identiteit van Guadeloupe en de Franse nationaliteit beiden tot hun recht komen. De decentralisatie waarop hij doelde houdt in dat de 99 departementen van Frankrijk, in Europa en daarbuiten, meer autonomie krijgen. Behoudens Guadeloupe zijn er in het Caribisch gebied nog de volgende Franse departementen Frans Guyana en Martinique. Onder laatstgenoemd eiland valt Frans Sint Maraen bestuurlijk.

Buitengewone bisschoppensynode

Lof van waarnemers en plan voor catechismus

ROME — Veel teleurstellingen ten spijt en in weerwil van verschillen in geloof en leer is een hele reeks vroeger controversiele vraagstukken thans zo ver ontwikkeld dat zij niet meer kerkscheidend lijken te zijn, zei de Anglicaanse hoogleraar Henry Chadwick mede namens de andere waarnemers op de buitengewone bisschoppensynode tijdens een oecumenische gebedsdienst.

Aan deze dienst namen paus Johannes Paulus II, de kardinalen en de bisschoppen deel. De synode wordt bijgewoond door een aantal waarnemers van andere kerken. In een boodschap getuigden deze niet- katholieke waarnemers van «hun bewondering voor de onversaagde moed» waarmee deze synode een blik in de toekomst werpt. De bisschoppen- vergadering die zich bezig hield met het twintig jaar geleden beeindigde tweede Vaticaanse concilie komt met een korte slotverklaring «tot de kerk en tot de wereld». De synode wordt zondag afgesloten.

De roep om een soort catechismus over dit Vaticaanse concilie uit te geven wordt steeds meer gehoord. Deze zou dan moeten worden samengesteld voor de hele wereldkerk en zich moeten beperken tot de hoofdzaken. De taal daarvan moet begrijpelijk zijn, zo menen de voorstanders. Dit voorstel is gelanceerd omdat de verklaringen van het tweede Vaticaanse concilie eigenlijk te weinig bekend zijn, bij leken en bij de geestelijkheid. Dit is mede het gevolg van het nogal ingewikkelde taalgebruik, dat officiele stukken van de katholieke kerk nogal eens kenmerkt. Er werden ook bezwaren tegen het catechismusplan ingebracht. Er is nog geen besluit over genomen.

Mensenrechtenijveraars uit Guatemala gezet

GUATEMALASTAD — De regering van Guatemala heeft acht buitenlanders de deur gewezen, die gelieerd waren aan de Vredesbrigades en of met de groep Wederzijdse hulp GAM. Zij werden uitgenodigd het land te verlaten. De uitnodiging werd twee weken geleden al gedaan, zo werd door de Vreemdelingenpolitie bevestigd. GAM zet zich in voor het terugvinden van de honderden inwoners van Guatemala die in de laatste jaren zijn verdwenen. GAM en de Vredesbrigades zijn in het algemeen actief op het gebied van de mensenrechten.

Honduras en VS hervatten oefeningen

WASHINGTON — De Verenigde Staten en Honduras zijn overeengekomen om in januari de gezamenlijke militaire oefeningen te hervatten. Het gaat hierbij ondermeer om de aanleg van een weg van 22 kilometer in het noorden van Honduras door genie- eenheden. Deze technische oefening gaat ruim vijf maanden duren. Het is de eerste oefening waaraan eenheden van de Nationale garde van de VS deelnemen.

Ku honda pena nos ta partisipá morto inesperá di nos kerido yu, ruman, ñeto, primo, sobrino i omo

ORLANDO LORENZO EMERENCIA

na edat di 29 aña.

Na nòmber di:
Su mama: **Louisa Floresita Emerencia-Martis**

Su tata: **Jaime Emerencia**

Su rumannan:
Emerita Ramsawak-Emerencia i Shem na Canada
Rudy Emerencia i famia na Hulanda
Silvana Emerencia, Ben i yu na Hulanda
Erwin Emerencia na Hulanda
Freddy Emerencia
Su welanan, omo-i tantanan, primo- i primanani demas famia na Boneiru, Kòrsou, Aruba i Hulanda.

Akto di entiero ta tuma lugá na Hulanda.



KRALENDIJK — Bij de onlangs gehouden examens voor kommies tweede klas slaagden acht douanebeambten, onder wie een dame: Crusita F.J. Bernabela. De overige geslaagden waren de heren Cornelius Thielman, die de bestgeslaagde kandidaat was en voorts Robert Swinkels, Pablo Kroon, Ramses Bernabela, Isaac Coffie, Humphry Delanooy en Errol Sambo. Bij de foto: de acht geslaagden die allen werkzaam zijn op Bonaire.

OAS hervormingen aanvaard

Meer bevoegdheden voor secretaris en beperking van lidmaatschap

CARTAGENA — De OAS heeft tijdens zijn buitengewone zitting een aantal hervormingen goedgekeurd welke voor dit Interamerikaans orgaan diepgaande gevolgen kunnen hebben. De secretaris generaal van de Organisatie van Amerikaanse Staten (OAS) krijgt volgens de nieuwe opzet meer bevoegdheden. Ook wordt vastgelegd dat in de komende vijf jaar slechts landen lid kunnen worden van de OAS welke onafhankelijk zijn en waarover geen strijdvragen bestaan ten aanzien van de grensafbakening of waarop andere landen geen rechten laten gelden ten aanzien van het grondgebied. De vergadering kwam er pas uit nadat een extra avond- vergadering werd ingelast.

In de Colombiaanse badplaats Cartagena kwam de OAS in buitengewone algemene vergadering bijeen om over een nieuwe opzet te praten. Het zag er aanvankelijk somber uit en het leek er op dat de gewenste hervormingen er niet zouden halen. Uiteindelijk echter konden de OAS- leden elkaar vinden zodat ook voor de knelpunten een oplossing werd gevonden en er een consensus ontstond ten aanzien van de aanbevelingen voor de reorganisatie. Al jarenlang was daarover gepraat maar nimmer kwam er in feite iets van de grond zodat de OAS steeds meer aan de zijlijn van het internationale gebeuren kwam te staan. Na de extra avondvergadering tot in de kleine uren konden de ministers van Buitenlandse zaken of hun gevolmachtigden met applaus de aanbevelingen aanvaarden. Vooral over twee punten waren de meningen aanvankelijk verdeeld: de bevoegdheden van de OAS- secretaris generaal en het toelaten van nieuwe leden. Toen men daarvoor een oplossing had bedacht klonk er in de nachtelijke uren een spontaan applaus op in de vergaderzaal.

De secretaris van de OAS krijgt nu de bevoegdheid om de OAS als orgaan op elke kwestie te attenderen, welke naar zijn mening de vrede en de veiligheid op het continent kan gaan aantasten en de ontwikkeling van de leden- landen in gevaar kan brengen. Ook voor een gewijzigd artikel 8 kwam er een oplossing, namelijk over de toelating van nieuwe leden. Slechts onafhankelijke landen kunnen de komende tijd worden toegelaten. Volgens de nieuwe tekst zal het permanente comite van de OAS geen aanbeveling formuleren over het toelaten van een nieuw lid, wanneer het gaat om een land waarop een land buiten het continent of een der leden- landen der OAS rechten claimt, daterend van voor de datum van 18 december 1964 en wel op het hele territoir of een gedeelte daarvan of ten aanzien van de grensafbakening, tenzij er via overleg een oplossing is gevonden voor dit meningsverschil. Tot 1990 blijft dit artikel van kracht. De datum van december 1964 heeft te maken met de eerste buitengewone Interamerikaanse conferentie welke toen werd gehouden. Het gaat hierbij om ondermeer Belize waar Guatemala rechten op doet gelden en op Guyana met zijn Esequibo- gebied, waarop Venezuela rechten meent te hebben. Artikel 8 waarover zo lang is gesproken was ook van belang voor Argentinie in verband met de Malvinas- kwestie.

Hiermee wordt een periode van twaalf jaar bekroond, zo juichte de Colombiaanse minister van Buitenlandse zaken Augusto Ramirez Ocampo, die als voorzitter op deze buitengewone vergadering optrad. Daarmee wordt aangetoond dat de wil bestaat bij de landen op dit halfrond om hun belangrijkste instrument voor de vrede en voor overleg te versterken. Dit was mogelijk, zo voegde zijn Venezolaanse collega Simon Consalvi er aan toe, omdat op deze buitengewone vergadering de geest van consensus overheerste, de bereidwilligheid om tot compromissen te geraken. We hebben belangrijke vooruitgang geboekt en aanzienlijke hervormingen bereikt met het oog op de toekomst. Bewezen is dat het bewustzijn er was om tot verandering te komen, voor een hervorming van het orgaan en om een nieuwe periode te beginnen voor de OAS, zo meent de Argentijnse minister Dante Caputo.

Inmiddels is het Protocol van Cartagena al ondertekend door de ministers die de vergadering bijwoonden en aan de secretaris generaal Joao Baena Soares ter hand gesteld. Dit is geen overwinning voor Argentinie, dit is een overwinning van het gezond verstand van ons allemaal, zo formuleerde minister Dante Caputo zijn vreugde over het bereikte resultaat. De praktijk moet nu leren of de OAS inderdaad efficienter gaat reageren op gebeurtenissen op het Westelijke halfrond.

Paraguay laat journalist vrij

ASUNCION — De politie van Paraguay heeft de journalist Humberto Rubin in vrijheid gesteld nadat deze eerder bedreigd was dat hij verbannen zou worden als hij de berichtgeving van zijn radiostation Manduty niet verandert. De politiecommandant Carlos Chreiber had hem te verstaan gegeven dat hem geen volgende kans meer geboden zal worden. Stoort hij zich niet aan deze opdracht dan wacht hem slechts ballingschap. Rubin is in Paraguay een bekende persoonlijkheid als radioman. Hij heeft enige dagen vastgezeten. Na zijn vrijlating zei hij dat hij de politie al had duidelijk gemaakt dat hij niet van standpunt is veranderd en op de gewone manier doorgaat, zoals hij altijd heeft gedaan.

Indiase groep met dreigbrief voor bezoek van paus

BOMBAY — Het Indiase dagblad Free press journal heeft een brief gepubliceerd van een nog onbekende groepering waarin staat dat Johannes Paulus II vermoord zal worden als hij volgend jaar een bezoek aan India brengt. De brief is aan het Vaticaan gestuurd. Daarin stond onder meer: Geachte heer. Als U het christendom nog enige tijd wil dienen, moet U geen bezoek brengen aan India. U moet Uw bezoek van februari 1986 afgelasten. De brief werd ondertekend als de groep Sudarshan Chakra. Dit is een verwijzing naar de Hindu- god Krishna voor de strijd tegen het kwaad.

Nieuwe wet

Reagan geeft contra's Nicaragua meer steun

WASHINGTON- President Ronald Reagan heeft onlangs een wet bekrachtigd die de steun aan de Nicaraguaanse opstandelingen verhoogt en de levering toestaat van vliegtuigen en vrachtwagens mits niet met wapens toegerust. De wet verbiedt militaire trainingen, hulp of bewapening van de guerrilla's.

Reagan zegt dat de wet, ofschoon ze niet alle aanvragen van de regering honoreert, "onze steun toont aan de dappere mannen en vrouwen van het Nicaraguaanse verzet." De president stelt ook dat deze wetgeving een belangrijke vooruitgang is in het bereiken van de Noordamerikaanse politieke doelen in deze vitale regio. Daarnaast stelt de wet de regring in staat de activiteiten van de intelligentiedienst (CIA) te versterken. De maatregel werd door het congres met 337 stemmen voor en 21 tegen aanvaard en is ook door de Senaat goedgekeurd.

De wet stelt niet nader genoemde bedragen beschikbaar voor acties van de CIA in heel de wereld. De hulp aan de Nicaraguaanse opstandelingen is hiervan het meest omstreden.

Overeenkomen is dat 27 miljoen dollar besteed kan worden voor de aanschaf van transportmiddelen, die echter geen wapens mogen dragen. Ingewijden stellen evenwel dat de vliegtuigen, helikopters, ambulances en vrachtwagens wel gebruikt kunnen worden om militaire eenheden te verplaatsen.

» stockmarket « NEWS

NEW YORK STOCK EXCHANGE

Allied Stores	66 7/8	+ 7/8	IBM	141	- 5/8
Apache Corp.	13	+ 5/8	ITT	35	+ 1/2
Amer.T.& T.	23 3/4	- 1/4	Lone Star Ind.	32 3/8	+ 1/8
Beatrice Co's	45 3/8	- 1/8	McDonalds	76	+ 3/8
Burroughs	60	+ 1/8	Natl.Distil.	36 1/8	+ 5/8
Campbell RL	23	- 1/8	Natl.Presto	30 3/4	- 1/8
Chrysler	43 3/4	- 1/2	NCR	38	- 1
Coca Cola	84 1/4	+ 5/8	Pantry Pr.	8 3/4	unch
Digital Eqm.	123 1/4	- 1 3/8	Pepsico	70 1/4	+ 1/2
Dupont	64	- 1/4	Seagram	45 1/2	- 1/4
East.Kodak	50 1/4	+ 3/4	Sears	37 5/8	- 1/8
Foster Wheeler	12 3/8	- 1/4	Sunshine M.	6 1/8	unch
Genl.El.	66	+ 1/8	Texas Instr.	105 3/4	unch
Genl.Dynamics	66 5/8	- 1/8	United Airl.	50 3/8	- 3/8
Georgia Pac.	25 5/8	- 1/4	Union Pac.	50 3/4	- 3/4
Genl.Motors	72 3/8	- 3/8	United Tech.	43	+ 3/4
Gilette	69 1/2	unch	Warner Comm.	34 7/8	- 1/2
Hammerm.P.	35	- 1/4	Warner Lamb.	44 3/8	- 5/8
Homest.M.	23	- 1/4	West.El.	42 7/8	- 3/4
Hutton	35 3/4	+ 3/8	Xerox	59	- 1/8

DOW JONES
Industrials 1482,91 - 1,49
Transportation 694,35 - 5,27

AMERICAN STOCK EXCHANGE
Computer & Technology 107,58 - 0,59
Precious Metals 72,78 - 0,59
REUTER.

CLOSING MARKET COMMENT DECEMBER 5,1985
Profit-taking late in today's session erased the Dow's earlier double-digit gains, as the industrials fell 1.49 points to finish at 1482.91 in continued heavy trading. The transports paused to digest yesterday's sharp gain, while the utility index was steady on the session. New yearly highs on the big-board climbed to the 250 mark. Viacom International slid sharply in heavy trading after an investment group disclosed that it controls a 13.5 percent stake but added that it abandoned the thought of seeking control. Johnson and Johnson and American Express both climbed in brisk turnover. Teledyne, Smucker (J.M.), Air Products, and Campbell Soup rallied solidly today. Upjohn surrendered following its sharp recent surge. American Cyanamid and Tonka also faltered. Today's late slide suggests the possibility of some further backing and filling early tomorrow, as an extremely volatile week on Wall Street draws a close.
E.F.HUTTON RESEARCH.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP VRIJDAG 6 DECEMBER 1985 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.265	1.285	1.305
PND STERLING	2.57	2.625	2.685
NED GLD	62.23	62.95	63.75
BOLIVAR	—	—	
ZW FRANCS	84.42	85.14	85.94
FR FRANCS	21.93	23.03	23.73
DUITSE MARK	70.17	70.89	71.69
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	0.71	1.01	1.07

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 6 DECEMBER 1985 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	100.94
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	110.05
12.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1986	103.76
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	110.94
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	103.49
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1985 PER 1990	103.20

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 9.33%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

WEEKEND

EL ENTABLAO
Indjuweg 47 (Dominguito, laatste zijweg van Schubappelweg) Tel.: 614855

CHILEENS GOURMET RESTAURANT
Onze specials voor vrijdag en zaterdag zijn:
Combinado de Mariscos
Arroz Marino.
U bent van harte welkom vanaf 6.30 uur.
GEOPEND: donderdag, vrijdag, zaterdag en zondag.

you're welcome at the........
BELLEVUE
HOTEL-BAR-RESTAURANT
Baal Macolaweg - Parera
(Pasan Grahan)
Het restaurant bij uitstek voor een **krioyo** maaltijd zoals: **mulé, guiambo, sòpi yuana, funchi-tafel, etc. etc.**
GEOPEND elke dag van 12-2 en van 7-10
Zondag **GESLOTEN**
Ons tel.nr. 54291 of 54294
Tot ziens in Bellevue op Parera!!

THE QUEEN OF TABLE WATERS
Apollinaris
Voor bestellingen: Tel.: 88222 - 88333



DENISE'S VIDEOTHEEK
t.o. Henderson Mahaai
Tel.: 75270

openingstijden:
vrijdag, zaterdag en maandag 10.00 uur v.m. - 9.00 uur n.m.
dinsdag, woensdag en donderdag 10.00 uur v.m. - 8.00 uur n.m.

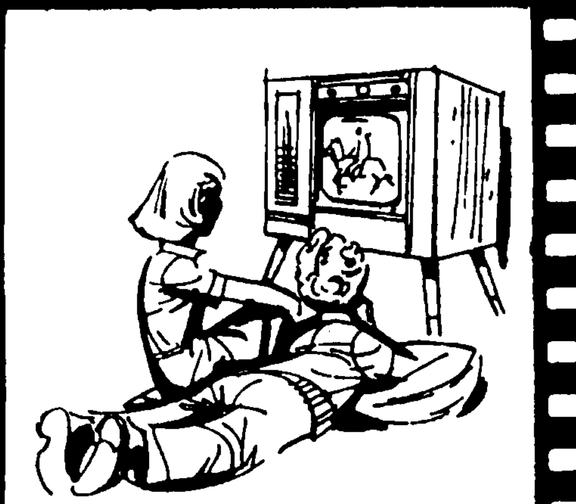
New Releases

- Beverly Hills Cop - Act-Com
- Greek Lady - XR
- Gotcha - Crime
- Handfull of Diamonds - XR
- High Crime - Crime
- Ripples and wrinkles - XR
- Vanessa's Hot Night - XR
- The Best of the Stallions.

Binnenkort opening van
Ronde Klip Videotheek

NU OOK PHOTO-FINISHING BINNEN 24 UUR
*****

Bij het ontwikkelen van filmrollen boven de *f*.10.- krijgt U 1 nieuw filmrolletje gratis.





no meal is complete without a good wine

Fort Nassau
Enjoy the Magnificent Panorama of Curacao from Fort Nassau
International Menu.
Serving only Prime American Meats.
Reservations:
Tel. 613450

In verband met verbouwingen is ons
RESTAURANT TIJDELIJK GESLOTEN
Onze excuses voor dit ongemak.

Restaurant
La Bistroëlle
(achter Promenade Shopping Center)
Tel.: 70408

Je bent lekker wezen stappen,
't is laat en je hebt lekkere trek.

McDonald's
Sta. Maria Drive- Thru
is **IN 'T WEEKEND GEOPEND** op
VRIJDAG EN ZATERDAG TOT 1.00 UUR 'S NACHTS

McDonald's



B.G.
no meal is complete without a good wine



TRUPIAL INN
Groot Davelaar
Tel.: 78200

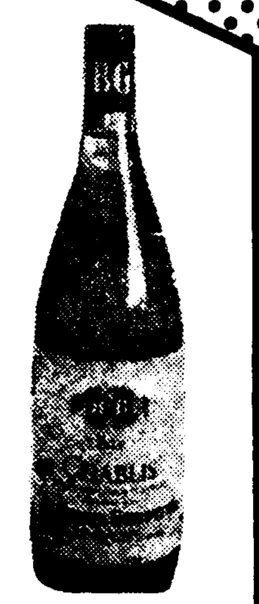
Begin your weekend at our Sunset Hour!

FRI.: 6 - 8 p.m. Happy Hour, drinks half price.
7 - 1 a.m. Music by La Nueva Generacion, also Mariachi Fortuna.
SAT.: 6 - 8 uur Happy Hour.
SUN.: 5 - 9 p.m. Fashion Show
9 - 1 a.m. Happy Hour Dansant with Explosivos & D.J. Mac In Tosh.

Dine & Dance



JAVA RESTAURANT
in Hotel Stelaris
de Rouvilleweg 57 - Tel.: 625740
(Ouwe Zeemanshuis)
Gespecialiseerd in uitgebreide
INDONESISCHE RIJSTTAFEL
Nassie goreng gewoon en special
GEOPEND dagelijks:
voor **LUNCH** vanaf 12.00 uur
voor **DINER** vanaf 7-11 uur
'S MAANDAGS GESLOTEN



no meal is complete without a good wine

RODEO RANCH
SALOON STEAK HOUSE
SALOON-STEAK HOUSE
JES AIN NON BETTER
Open now also for LUNCH from Monday till Friday
Open 7 days a week
Saloon 5.00 p.m. till
Dining 6.30 p.m. till
Tel. 70501 - 70502 after 4.00 p.m.
Schout bij nacht van Staverenweg 6.

RYSTTAFEL
Restaurant
INDONESIA

Tel.: 612606
Elke **Zaterdag** en **Zondagmiddag** tussen **12 en 2 uur:**
„NASI RAMES ISTIMEWA"
bestaande uit 10 verschillende gerechten, inkl. 2 saté's en een koud pilsje van het huis, voor
slechts *f*. 15,-
Ook mogelijk om mee te nemen voor
slechts *f*. 10,-
zonder pilsje.
Mercuriusstraat 13

Kini Kini Bar

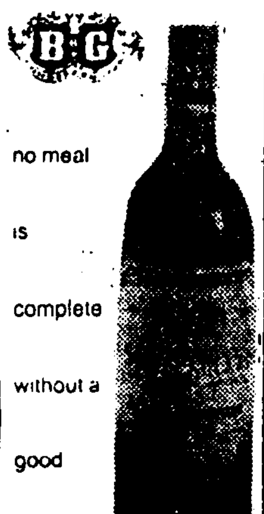


LIBIA
SHOWTIME DAILY AT 11 pm. EXCEPT THU.
Live and DJ dancing music.

- The Penthouse dining room & lounge atop Willemstad. Open Tue. thru Sat. from 7 - 12 am.
- Dinner from 7 - 11:30 pm. from 7:30 pm.
- Saturday Curaçao Night from 7:30 pm. Local food, buffet & folklore show.
- Sunday delicious B.B.Q. from 1-4 pm. at the pool side area.

Curaçao Plaza
Hotel & Casino
Tel.: 612500

B.G.
no meal is complete without a good wine



Yuen Tung Restaurant
Castorweg - Tel.: 615487 - 615488
Voor alle soorten **Chinese- en Visgerechten** als mede
Internationale Keuken
voor zowel zaken-lunches als familieuitjes, zijn wij iedere dag **geopend** van
11.30 a.m. - 10.30 p.m.
's Maandags
GESLOTEN

WOODY'S
CATERING EN RESTAURANT
S.B.N. DOORMANWEG 37
TEL. 75270

Iedere **vrijdag, zaterdag** en **zondag** vanaf 12.00 uur
WEEKEND SPECIAL
NASI-RAMES
S.B.N. Doormanweg 37
Tel.: 75270

ROSE GARDEN Bar Restaurant
Oude Caracasbaaiweg 56 - Tel.: 614574
nú ook op Ser'i Pietermaai - Tel.: 614063
EEN SFEERVOL RESTAURANT MET CHINESE GERECHTEN
en een gezellige bar.
Open van 11.00 v.m. - 11.00 n.m.
HAPPY HOUR iedere dag van 4-7 uur.
U bent van harte welkom.

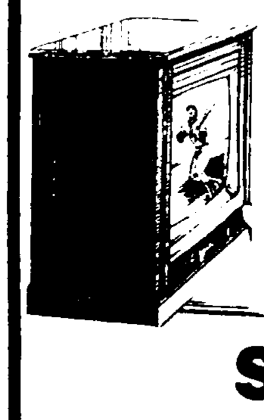
DE FLES
SCHOTTEGATWEG WEST 367
TELEFON 84576
Specialidadnan:
A LA PARILLA DI LOMITO PORKCHOP, FLANKSTEAK I GALINJA.
Tur por wòrdu sirbí ku batata i salada. Tambe por hasi pedido pa bai kune.
HABRI TUR DIA 6'OR P.M.-2'OR A.M.

maxell



SALAS
Fokkerweg

your friendly guide...



N.V. Video World Herst 31
Doe Uw voordeel

Weekend Special
Free Membership
4 tapes halen - 3 betalen

VIDEO MOVIES
- High Crime - Action
- The Red Light Sting - Action
- The Bellboy - Comedy
- All The Way In - X-rated
- New Wawe Hookers - X-rated
- Blood Suckers - Horror.

Speelgoed 30% korting
Nú prachtige sortering kerstartikelen.
OPEN tot 8 uur.

